

LE LAC-ST-JEAN

Vol. XXV - No 14 28 septembre 1966

Grève des concierges

La Commission Scolaire d'Alma formule de nouvelles offres au conciliateur

AUGMENTATION DE SALAIRE DE 10¢ L'HEURE À COMPTER DU 11 SEPTEMBRE — RETROACTIVITE ETABLIE A ENVIRON 7% DU SALAIRE GAGNE DURANT L'ANNEE ECOULEE — AMENDEMENTS A LA CLAUSE DU DROIT DE GERANCE.

Dans une ultime tentative pour régler cette grève qui affecte une trentaine de concierges et qui dure depuis une semaine et un jour, le comité de négociations des commissaires a chargé hier son conseiller juridique, Maître Marcel Simard d'entrer en communication avec le conciliateur du ministère du travail de la province, M. Jean-Paul Lafleur.

Considérant que la convention collective est expirée depuis le 11 septembre 1965, la Commission scolaire est toujours prête à prendre pour acquis que ses employés auraient bénéficié d'une augmentation de salaire à cette date et vraisemblablement d'une autre, six mois plus tard; elle croit que la rétroactivité qui, selon elle semble être le point primordial de ce litige, devrait s'établir comme suit:

a) Une augmentation de 10¢ l'heure à compter du 11 septembre 1965;

b) Une autre augmentation de 8¢ l'heure à compter du 11 mars 1966.

Cette offre permettrait à chacun des employés de retirer à titre de rétroactivité environ 7% du salaire gagné durant l'année écoulée.

Subsidiairement pour le cas où les employés le préfère-

raient ainsi la commission est également prête à verser à chaque employé une somme de \$25.00 par mois depuis l'expiration de la convention.

De cette façon chaque employé verrait son salaire augmenter de \$25.00 par mois rétroactivement et chacun recevrait ainsi une somme d'environ \$300.00 pour l'année écoulée.

Les commissaires croient vraiment qu'il s'agit là d'une offre plus que raisonnable qui comporte sous ce chef seulement une dépense supplémentaire d'environ \$9,000.00 pour la Commission scolaire et les contribuables.

Quant au salaire futur, la Commission maintient sa proposition, soit \$90.00 pour une charge de travail équivalent à 40 heures à compter de la signature, \$92.00 six mois plus tard, \$94.00 après 12 mois et enfin \$96.00 après 18

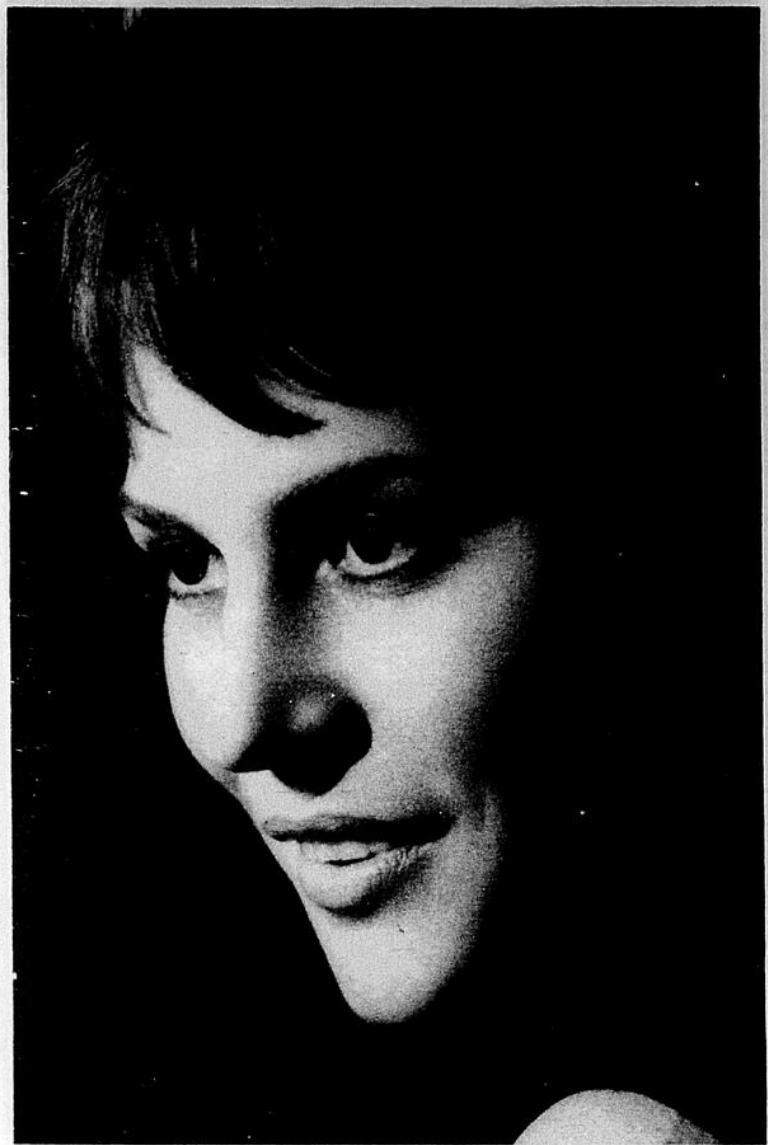
mois. Les concierges devraient accomplir quelques menus travaux de réparations.

Il est entendu que cette proposition est sujette à l'entente entre les parties sur les autres clauses en suspens.

L'on demande également, au médiateur, d'informer de nouveau le syndicat que la commission a abandonné depuis la fin d'août le mot "exclusif" dans la clause des droits de gerance.

VERSION SYNDICALE

De son côté, le conseiller technique de la CSN, M. Jean-Marie Cuellet, avec qui nous avons communiqué ce matin même, nous a déclaré qu'il n'avait pas encore été informé officiellement de ces dernières offres. Si elles constituent une base d'entente acceptable, nous serons heureux d'y donner suite le plus rapidement possible, a-t-il dit.



REINE DE LA PHOTO? Elle le saura le 6 octobre, lorsque sera couronnée la reine de la photographie de l'Association des photographes professionnels du Saguenay-Lac-Saint-Jean, à Chicoutimi. Mademoiselle Ginette Hudon, qui est infirmière à l'Hôtel-Dieu d'Alma, est présentée par le studio Jean le Photographe.

En avant-première :

*Les pimpantes voitures 1967
telles que présentées par
nos annonceurs*

Notre argent s'en va à l'extérieur de la région

Four chaque dollar gagné ici au moins \$0.70 sortent de la région, ce qui nous laisse pour nos commerces, nos industries, pour nous-mêmes, nos épargnes, moins de \$0.30.

Invité par le Club Richelieu d'Alma à faire part des résultats préliminaires de l'enquête qu'il mène présentement pour le compte du Conseil économique régional, M. Lucien Roy a déclaré qu'il sera absolument nécessaire pour toutes organisations financières qui voudra vivre et prospérer dans la région de créer et susciter un climat favorable de confiance afin d'inciter l'investisseur à mettre son avoir non seulement à son profit, mais à celui de ses semblables, en acceptant un risque raisonné et normal.

Nous avons trouvé, entre autres, dit M. Roy que nos épargnes dans les banques et

les caisses populaires sont de plus de 40 millions, que nos gens détiennent plus de 42 millions d'obligations et de débetures, que nous avons plusieurs millions dans les compagnies de fiducies et de placements de tous genres, mais nous devons malheureusement admettre qu'une très minime part de cet avoir peut être disponible pour notre développement.

"Surtout et de grâce, ne comptons pas sur la grande industrie pour solutionner ce problème. C'est nous, c'est vous, par l'entremise du CER, qui devons prendre en main ce grave problème de notre économie régionale. Si l'on ne doit pas compter exclusivement sur la grande industrie, ni sur l'agriculture, il ne nous reste qu'un moyen: l'industrie secondaire ou tertiaire".



MIEUX VAUT TARD QUE JAMAIS -- Sans doute! Mais, pour éviter de faucher avec le dessous de sa voiture cette jolie bande de verdure du boulevard Saint-Jude, à l'entrée sud de la ville d'Alma, mieux vaudrait avoir

l'affiche sous les yeux au moins 500 pieds à l'avance. Dangereuse cette entrée sur le boulevard, surtout le soir.

(Jean le Photographe)

Lettre ouverte

Poste CKRS-Télévision, a/s Monsieur le Directeur, 175, boul. Sir-Wilfrid-Laurier, Jonquiére, Qué.

Cher Monsieur, Les membres de l'Association parents-maitres d'Alma et un fort groupe de parents de la ville ont grandement déploré la disparition de votre horaire des deux émissions "La vie qui bat" et "Aujourd'hui". A leur rencontre du 22 septembre, les membres de l'Association se sont élevés contre la disparition de ces deux émissions de qualité, alors que d'autres de moindre valeur demeurent et reviennent ou sont trop souvent remplacées par des émissions de piètre qualité au point de vue teneur, information ou culture.

Par une résolution des membres, inscrite à ses procès-verbaux, l'Association parents-maitres, au nom de ses membres et des parents qui y sont représentés, vous prie instamment de revenir sur la décision malheureuse qui a amené la disparition des deux émissions en question et de les remettre au plus tôt à votre horaire.

Soyez assuré, cher monsieur, que notre association

Plus de frais de pension à payer

M. Bernard Fortin, conseiller technique de la C.S.N. a reçu vendredi dernier de M. Bruno Beaudoin, conseiller technique du Syndicat des Fonctionnaires provinciaux du Québec, une lettre mentionnant que le Syndicat et le Gouvernement en sont venus à une entente au sujet des employés du Gouvernement qui devaient payer une pension de \$1.65 par jour, qui se lit comme suit: A partir du 19 septembre 1966, il n'y aura plus de frais de pension chargés à ces employés et tous les montants retenus à ces employés leur seront remis très prochainement.

Pas de mal de dos lancinant!



Autrefois, il souffrait de mal de dos et d'une sensation de fatigue. En apprenant que l'irritation de la vessie et des voies urinaires peut causer ces maux, il prit des Pilules Dodd's pour les Reins. Avec raison, car les Pilules Dodd's stimulent les reins, ce qui aide à soulager la cause du mal de dos et la sensation de fatigue. Bientôt, il se sentit mieux et son repos s'améliora. Si vous souffrez de mal de dos, les Pilules Dodd's pour les Reins vous soulageront peut-être aussi. Vous pouvez compter sur Dodd's.

et les parents de notre secteur vous appuieront toujours sans réserve lorsque vous réussirez à discontinuer des émissions de moindre valeur, déjà à l'horaire, mais pas dans le cas de la disparition d'émissions comme "La vie qui bat" et "Aujourd'hui".

Veuillez accepter, cher monsieur, l'expression de nos sentiments distingués.

L'ASSOCIATION PARENTS MAITRES D'ALMA.

Le Centre Social de Desbiens bourdonne d'activités

Le Centre social de Desbiens vient d'ouvrir ses portes pour les amateurs des sports d'intérieur et déjà plusieurs ligues de quilles ont été formées. Les dames et demoiselles en ont constitué trois composées de 14 équipes. Quant aux hommes, ils formeront les leurs au retour de la chasse.

Le club sportif de Chambord est un as en matière de

cyclisme mais il est aussi très actif aux quilles. Au cours de la prochaine saison, il alignera deux ligues de 12 équipes au total, soit six féminines et six masculines.

Le gérant Paul Bouchard, nous informe aussi que le Centre social aura sa ligue de grosses quilles à laquelle prendront part des équipes de Chambord et Desbiens.

IL Y A DU RENARD, SUREMENT, Mais . .



tout est dans l'art d'utiliser l'annonce

LE LAC-ST-JEAN

ROMAN-PHOTOS CANADIEN

SON BONHEUR AVANT TOUT

avec

ROBERT DEMONTIGNY
MICHELE RICHARD
LISE DUVAL
JULIETTE PETRIE
PAUL GUEVREMONT
LUCIE GAUTHIER
HENRI POITRAS
MAURICE GAUVIN
DANIEL GIRAUD

Mise en scène:
MARC PILON
Photographie:
ROBERT SEGUIN
Texte:
REJEAN LORRAIN

Résumé:

Jocelyn, après un séjour dans l'Artique est revenu aux Trois-Rivières où il a trouvé sa fiancée prête à épouser un autre homme. Il vient s'installer à Montréal où il revoit Christiane avec qui il vient habiter. Après avoir reçu un message de Thérèse, les deux amoureux se raccordent.



Oui, je t'aime, ma petite chérie, je t'aime pour tout ce qu'il y a d'exquis en toi, pour toute la tendresse que tu me prodigues. Pour le bonheur que tu me donnes.

PUIS, L'INSTANT D'APRES...



DANS UN ELAN IRRATIONNEL, LEURS LEVRES SE JOIGNENT PASSIONNEMENT.



Oh! mais nous allons être en retard!



Jocelyn, mon amour!



Vite, mon chéri, faut se dépêcher.



C'est vrai, je t'avais promis de t'amener voir un beau film d'amour

Esthétique d'Alma Enr.

Mlle Yolande Tremblay

**Esthéticienne
Visagiste**

20, Sacré-Coeur

Tél.: 662-6445

TOUS LES JOURS A VOTRE SERVICE

TELEGRAMMES.

Monsieur et Madame Fernand Tremblay, du Lac Bouchette, ont eu la douleur de prendre du même coup, deux de leurs enfants. Alain et Jean-Claude, âgés respectivement de 7 et 5 ans.

Les deux jeunes garçons ont été heurtés par une automobile que conduisait M. Paul Dumais. L'accident s'est produit en face de la demeure des deux victimes, vers les 6 h. 30 mercredi soir dernier.

x x x

Les citoyens de Saint-Jérôme ont été privés d'électricité pendant cinq heures, vendredi dernier, lorsqu'un arbre déraciné par le vent est tombé sur les installations de l'Hydro-Québec, non loin de la maison du docteur Fernand Lamy.

L'auto de ce dernier, de même qu'un camion appartenant à M. Paul Boivin, furent endommagés. Le service normal d'électricité a pu être redonné aux clients de St-Jérôme un peu avant six heures du soir.

x x x

Le président du Club Richelieu d'Alma, le Dr Gaston Noël, a accueilli très favorablement une suggestion du gouverneur régional de la Société Richelieu, M. Gérard Baribeau, à l'effet que les présidents considèrent l'opportunité d'établir un conseil régional des Clubs Richelieu.

M. Baribeau est d'opinion qu'un tel conseil serait fort utile pour la bonne marche de plusieurs activités, telles les campagnes de souscription.

x x x

Les cours de perfectionnement professionnels donnés dans la région du Saguenay-Lac-St-Jean ont intéressé au moins 5,000 adultes au cours des cinq dernières années.

A lui seul, le secteur d'Alma a fourni en 1965-66, 435 élèves qui se sont inscrits à 9 cours différents.

x x x

La sûreté provinciale a mis fin aux activités de deux faussaires qu'elle a pris en flagrant délit de distribution de faux billets de \$10, dans les villes d'Alma et de Desbiens.

La gendarmerie royale surveille d'une façon très particulière l'écoulement de monnaies falsifiées dans la région du Saguenay-Lac-St-Jean.

x x x

Des journées liturgiques à l'intention des prêtres de notre diocèse ont lieu cette semaine. Une première avait lieu hier au grand séminaire de Chicoutimi et une autre s'est tenue aujourd'hui au Séminaire Marie-Reine-du-Clergé, à Saint-Jérôme.

Les études portent sur le nouveau rituel du mariage et sur le chant liturgique.

x x x

Six commissions formées parmi les délégués à une importante journée d'étude sur la sécurité routière se pencheront sur le problème des accidents mortels, le premier octobre, à Saint-Félicien.

Les curés du diocèse, les maires et les conseillers, les chefs de police, les membres du personnel enseignant, de même que tous les intéressés à l'industrie du transport en général apporteront leur contribution aux travaux de cette journée convoquée par le Club de Sécurité routière Saguenay-Lac St-Jean.

x x x

La Commission des Relations de Travail du Québec vient d'émettre un certificat d'accréditation à l'U.C.C. couvrant tous les salariés travaillant en forêt pour le compte de Chibougamau.

L'accréditation accordée à l'U.C.C. couvre près de 150 travailleurs forestiers.

x x x

Les pharmaciens de notre région se réuniront à Chicoutimi, samedi le 8 octobre, pour souligner d'une façon spéciale la semaine de la pharmacie qui sera célébrée dans toute la province.

A cinq heures de l'après-midi, ils seront les hôtes de la Cité de Chicoutimi à une réception civique et ils participeront à une soirée sociale immédiatement après, à l'hôtel Chicoutimi.

Coupon d'abonnement

LE LAC-ST-JEAN

290, rue Scott
Alma

Nom:

Adresse:

1 an par malle: \$3.00

1 an par porteur: \$3.60 ou .30 par mois.

Alma: 662-2589

Abonnement

Renouvellement



NOCES D'ARGENT — Monsieur et Madame Charles Harvey (née Louise Gaudreault), d'Hébertville-Station, célébraient le 4 septembre, leur 25e anniversaire de mariage.

Sur la photo, debout, dans l'ordre habituel: Jacques Lessard, gendre des jubilaires et leurs enfants, Nicole, Céline, Lise (Mme Lessard et Jean.

Le TPA nous reviendra le premier déc.

"Le Théâtre Populaire d'Alma, qui vient de commencer ses activités pour l'année 1966-67, annonce sa prochaine production pour le premier décembre. Il s'agit d'une comédie en un acte de Georges Feydeau, Feu la Mère de Madame qui sera suivie du Médecin Malgré lui de Molière. M. Jean-Yves Gaudreault assurera la mise en scène de ces deux pièces.

Cette année, le Théâtre Populaire d'Alma, (TPA) possède de un local situé sur la rue St-Joseph, dans une école désaffectée de la Commission scolaire d'Alma.

Alma souscrit pour combattre la paralysie

M. Clovis Martel, président du Secrétariat des Syndicats nationaux d'Alma, remercie toute la population d'Alma qui a répondu généreusement à la souscription organisée par l'Association de Paralysie cérébrale du Québec, Inc., lundi soir le 19 septembre.

M. Martel en profite également pour remercier tous les travailleurs d'Alma qui ont aidé de près ou de loin à cette souscription qui a été une réussite complète.

En effet, la population d'Alma a donné \$1,000.00 pour cette oeuvre.

GROS GIN MARCHAND

LES DISTILLERIES MARCHAND LIMITÉE

Vite!

Savez-vous le nom de votre compagnie d'assurance?

Il ne serait pas surprenant que ce soit la Compagnie d'Assurance du Québec, membre du groupe "Royal", le groupe d'assurance générale le plus important du Canada. Vous ne saviez sans doute pas cela!

Voyez-vous, la Royal n'a pas de vendeurs. Elle fait des affaires par l'entremise de courtiers indépendants comme nous. Nous sommes établis dans votre milieu, nous sommes impartiaux, nous connaissons donc vos besoins d'assurance mieux que tout autre. Et c'est vous qui en profitez.



Votre représentant à Alma

Tremblay Assurances, Ltée

650, Boul. Dequen

Alma

Tél.: 662-3113 - 5492 - 7657

UN MONDE NOUS ATTEND OÙ LES IGNORANTS SERONT DE TROP

Chaque retour à l'école nous émeut toujours un peu, mais le retour des adultes à leur pupitre nous émerveille. Les statistiques ne sont-elles pas édifiantes? Des milliers d'adultes de notre région se sont inscrits encore cette année à des centaines de cours de toutes sortes qu'ils suivront, même s'il leur faut consentir à quelques sacrifices qui s'appellent: retranchement sur le temps des loisirs, réadaptation à l'étude, déboursés monétaires, actes d'humilité, etc.

Spectacle édifiant et combien réconfortant. Car, le temps n'est pas si loin où nous avions un peu le droit de ressentir un pincement au cœur, pour ne pas dire une légitime envie en voyant nos gamins et nos jeunes frimousses reprendre le chemin des études chaque automne, en nous disant, chacun pour soi, combien étaient chanceux ces jeunes de pouvoir parfaire leurs connaissances au-delà des limites que la vie nous avait imposées à nous.

Eh bien, cette nostalgie n'a plus sa raison d'être. Et, si nous devons boudier les magnifiques opportunités qui s'offrent aujourd'hui aux adultes de parfaire leurs connaissances, nous nous rendrions grandement coupables.

Peu de professions semblent vouloir échapper à cette règle qui régit tout ce qui est dans l'ordre du progrès et qui, par le fait même se veut dynamique.

Les journalistes, on nous permettra bien d'emprunter pour une fois l'espace habituellement réservé à un éditorial pour le dire, les journalistes sont bien conscients eux aussi de cette implacable nécessité que le vocabulaire moderne du monde enseignant appelle le recyclage. Lors de leur dernier congrès, ils ont opté pour une autre année d'études très chargée.

Nous sommes fiers d'appartenir à cette armée d'adultes qui veulent s'instruire et qui ont à cœur d'entrer dans le mouvement pour la lutte contre l'ignorance afin que le monde de demain soit un peu plus attentif aux problèmes de l'humanité et pour que le dialogue soit possible au niveau des divers problèmes qui nous confrontent.

Dans ce monde en pleine évolution que les techniques modernes appellent à des défis de plus en plus grands, il y a place pour des journalistes bien préparés. Nos confrères l'ont compris une fois de plus en confiant à une de leurs commissions permanentes, lors du dernier congrès à Port-Alfred le mandat d'entreprendre l'organisation d'une autre série de cours en collaboration avec le service d'extension de l'enseignement de l'université Laval. Ils n'ont pas choisi la route la plus facile, mais cette route mène sûrement à bon port.

Lionel Tremblay

Nos jeunes n'ont pas besoin que les adultes leur mâchent leur pain

Lorsque le directeur des loisirs d'Alma parle de l'éventuelle réalisation d'une maison de la jeunesse dans notre ville, il n'ambitionne pas de présenter à nos adolescents, sur un plateau d'argent, un "cadeau" dont ils s'accommoderaient d'ailleurs assez mal s'il faut en croire leurs propres déclarations sur les loisirs organisés.

Il nous aura fallu entendre les adolescents de toute une province exprimer avec une franchise déconcertante et une clarté très nette ce qu'ils cherchent à l'endroit des loisirs standardisés par les adultes, conçus et administrés exclusivement par eux, pour comprendre que jusqu'ici nous avons fait fausse route, de déclarer M. Jean Leclerc lors d'une entrevue qu'il nous accordait récemment.

"Nous sommes arrivés dans le domaine des loisirs, frais émoulus des écoles spécialisées ou de l'université, avec des principes d'éducation très valables, qui devaient en théorie répondre aux aspirations de l'adolescence, mais l'erreur fut dans nos méthodes d'application. Je ne veux pas dire que nous faisons face à un problème d'éducation en général, car je ne suis pas un spécialiste; je veux m'en tenir exclusivement au domaine des loisirs".

C'est d'ailleurs une constatation qui a été faite récemment par les délégués des quelque 150 commissions de loisirs du Canada réunis récemment en sessions d'études à Rivière-du-Loup; nos programmes tracés à l'avance ne

collent pas! Un sondage effectué auprès des adolescents de toute la province nous a révélé que ni les plans, "pré-fabriqués", dressés sans le concours des intéressés eux-mêmes, ni les programmes rigides ne correspondent aux aspirations des jeunes.

Citant en exemple l'organisation des loisirs des jeunes de Kénogami M. Leclerc a cependant avoué que notre région, sur ce plan, est un peu en avant des autres. "Quant à nous, à Alma, si nos adolescents le veulent vraiment, et s'ils arrivent à nous le démontrer, nous sommes prêts à leur fournir des sommes d'argent fantastiques pour qu'ils assument eux-mêmes, jusqu'à un certain point, l'organisation et l'administration de leurs propres loisirs.

Tout en leur laissant le fardeau de la preuve, nous sommes prêts à leur permettre de réaliser un foyer de jeunesse, à condition qu'une telle institution réponde vraiment à leurs besoins et qu'ils soient bien résolus à prendre leur part des responsabilités. Je crois personnellement qu'ils le peuvent, ajoute M. Leclerc; "J'ai énormément foi dans notre jeunesse, car leur champ d'action est incommensurable, leur énergie est sans limites et la gamme de leurs possibilités très étendue.

Je ne voudrais pas que les éducateurs me voient venir comme un anarchiste et comme l'instigateur d'une nouvelle théorie de l'éducation, mais je désire que l'on donne à l'adolescence la chance qui lui revient d'assumer cette responsabilité collective qui

lui manque un peu".

Nous aiderons nos adolescents à fonder leur maison de jeunesse s'ils le jugent à propos, afin de leur offrir la possibilité de prendre en mains leurs loisirs, tout en se sensibilisant aux problèmes de la vie.

Nous souhaitons que par ce moyen ils cessent d'être les pantins des loisirs commercialisés, qu'ils soient la source d'une continuité de mouvements, d'action de masses, qu'ils favorisent l'épanouissement du bénévolat qui, soit dit en passant, est loin d'être disparu et qu'ils apprennent par eux-mêmes qu'en dehors du rêve, de l'idéal, il existe quand même une réalité administrative bien concrète qu'on ne peut oublier.

Au sens du directeur des loisirs, cette maison de la jeunesse constituerait l'indispensable étape de transition entre l'adolescence et l'âge adulte. Ainsi, nous pourrions donner aux loisirs, la chance de se rendre plus cohérents à l'ensemble du secteur récréatif et socio-culturel, tant du milieu urbain que du milieu rural.

M. Leclerc admet évidemment la présence indirecte des adultes, au niveau d'un comité consultatif, mais à condition que leur surveillance ne ressemble en rien à du dirigisme, car les jeunes s'y soustraient instinctivement. Cette surveillance sera plutôt en fonction d'assurer à leur organisation une plus grande efficacité.

Lionel Tremblay.

LE LAC-ST-JEAN

Le Ministère des Postes à Ottawa a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

Editeur: Léopold Tremblay,

Directeur: Lionel Tremblay.

Publicitaire: René Maltais, tél.: 662-5359

Membre de l'Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada.

Imprimé par LES IMPRIMEURS DU LAC ST-JEAN LTEE.

Alma: 290, rue Scott, Alma - Téléphone: 662-2589

LES TOURBILLONS DU LAC

L'emblème symbolique de l'employeur de notre excellent ami Pierre Boivin n'a décidément pas fini de nous dérider.

x x x

Pour ceux qui ne le sauraient pas encore, l'employeur de Pierre est l'Hydro-Québec. Quant à l'emblème vous devez bien l'avoir vu quelque part.

x x x

Le symposium de la tarte au sucre de la rue Boivin, ça c'est du tonnerre! Notre directeur et son collègue Louis Gaétan Fortin en savent quelque chose.

x x x

Nous ne révélerons pas le nom de l'artiste! Nous avons déjà notre compte comme ça.

x x x

Jean-Marie Ouellet nous a confié qu'il lit avec beaucoup d'intérêt nos éditoriaux. C'est une remarque qui nous honore.

x x x

Réal Gaudreault doit se frotter les mains en voyant venir à grandes enjambées les froidures de la prochaine saison.

x x x

Il s'en est fallu de peu que les vendeurs d'auto-neige se régalaient eux aussi cette semaine, car l'hiver est vraiment venu frapper à nos portes. Joachim Martel, pour un, est drôlement prêt. Selon ses plus récentes "découvertes", le Ski-Doo de Bombardier est le roi des rois.

x x x

Le co-propriétaire du Magasin Nordsport, Lou Scullion, a naturellement son point de vue là-dessus. C'est même un peu la faute à Joachim s'il est convaincu lui, que le Moto-Ski est nettement supérieur.

x x x

Raymond-Alcan Hudon trouve que le frêne est un peu cher. Mais rien n'est trop bon pour bricoler ses jouets en prévision de ses randonnées en auto-neige.

x x x

La presse régionale tenait les assises de son vingtième congrès annuel à Port-Alfred en fin de semaine dernière. Quel accueil de la part des autorités municipales de cette ville et de leur voisine, Bagotville! Bravo à MM. les maires Laurier Simard et Hervé Tremblay.

x x x

Nos confrères d'Alma en ont profité pour transmettre aux responsables du prochain congrès l'invitation de la commission du centenaire.

x x x

Il n'est donc pas impossible que le prochain congrès soit tenu ici même à Alma en 1967.

x x x

Félicitations à notre confrère Rénéald Tremblay et à sa sensationnelle équipe pour la façon dont ce congrès fut préparé et tenu cette année.

x x x

Le maire Laurier Simard voulait-il s'attirer les bonnes grâces de notre nouveau président Thomas-Eugène en disant que le "soleil" est plus brillant à Port-Alfred qu'ailleurs dans la région?

Chef de gare remplacé par des gardiens à Desbiens

Le Canadien National songerait dans un avenir rapproché, à modifier le service ce donné au public voyageur, aux compagnies et aux hommes d'affaires de Desbiens et de St-Jérôme.

Les chefs de gare de ces deux endroits, seraient remplacés par des gardiens qui ne s'occuperaient que des messageries laissées en dépôt, à la gare. Tous les autres services tels que renseignements, réservations, expéditions, tarifs repérage, détournements, demandes et distributions de wagons, autorisations de chargements

et de déchargements de wagons, comptabilité, réclamations, se feraient par téléphone au bureau de Jonquières.

Ce nouveau service est à l'essai depuis le 19 septembre. Le chef de gare demeurera cependant à son poste aussi longtemps que nécessaire, pour juger si la nouvelle expérience s'avère avantageuse pour le C.N. et satisfait le public en général.

Expansion à l'usine de fluorure de l'Alcan, à Arvida

"Un projet d'expansion est actuellement en cours à l'usine du fluorure de l'Alcan d'Arvida. Ce projet nécessitera un investissement de deux millions de dollars. Les travaux seront répartis sur une période de trois ans". C'est la nouvelle que nous communiquons le surintendant de l'usine du fluorure, M. J.-S. Mutchmor.

"Le programme d'expansion en cours est entrepris dans le but de porter la capa-

cité de production du fluorure d'aluminium de 38.000 tonnes à 55.000 tonnes par année. La réalisation de ce projet comporte l'installation de matériel nouveau et la modernisation de l'équipement en place", précise M. Mutchmor.

"Les deux tiers du fluorure d'aluminium produit à Arvida seront destinés aux usines de l'Alcan dans différents pays. Le reste sera vendu

aux clients de la Compagnie à travers le monde", a-t-il mentionné.

"Tout en modernisant les méthodes de production, l'Aluminium du Canada, Ltée a prévu diverses mesures pour améliorer les conditions de travail de ses employés. Entre autres, mentionnons le perfectionnement du système de ventilation qui uniformisera la température à l'intérieur de l'usine, compte tenu des variations saisonnières", a ajouté le porte-parole de l'Alcan.

Commencés depuis quelques mois déjà, les travaux vont bon train. On prévoit qu'ils seront complétés en 1968.

Prochain départ



Un fils de la paroisse St-Joseph, d'Alma partira bientôt pour les missions d'Afrique équatoriale. Il s'agit du frère Cyprien (Rock-André Simard), fils de Mme Alfred Simard, du 120, rue Gagné, Alma.

Le frère Simard est né à Alma le 24 juillet 1927. Il s'embarquera le 14 octobre prochain pour le Tchad, sur le S3-France. Tous ses parents et amis lui souhaitent un long et fructueux apostolat.

Au Club de Bridge Duplicata

Séance du 20 septembre 1966
1—Elias Savard et Gérard Dallaire — 2—M. et Mme L.-Jules Harvey. — 3—Nicolas Hudon et Ths-Ls Côté. — 4—M. et Mme P.-H. Tremblay. 5—Gaby Montpellier et René Gagnon. — 6—Mme Jos-Abel et H. Bussières.

Pas de mal de dos lancinant!



Autrefois, il souffrait de mal de dos et d'une sensation de fatigue. En apprenant que l'irritation de la vessie et des voies urinaires peut causer ces maux, il prit des Pilules Dodd's pour les Reins. Avec raison, car les Pilules Dodd's stimulent les reins, ce qui aide à soulager la cause du mal de dos et la sensation de fatigue. Bientôt, il se sent mieux et son repos s'améliora. Si vous souffrez de mal de dos, les Pilules Dodd's pour les Reins vous soulageront peut-être aussi. Vous pouvez compter sur Dodd's.

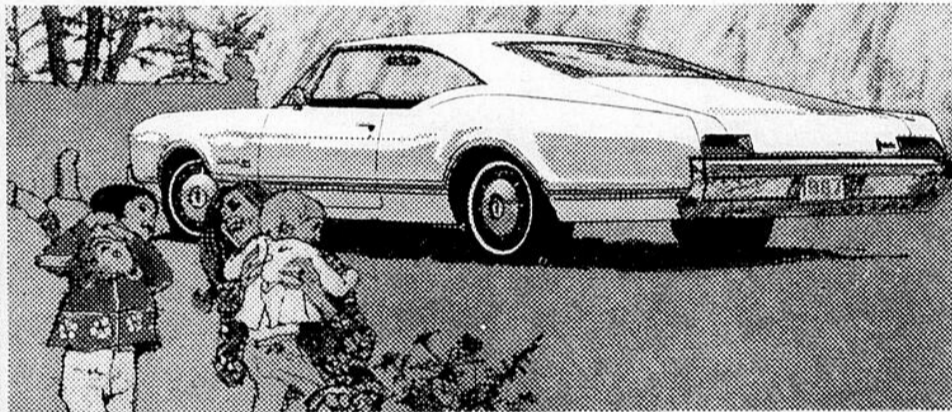
Voici l'Oldsmobile⁶⁷ dans le style Toronado

la voiture qui affirme votre personnalité

QUATRE-VINGT-DIX-HUIT • TORONADO • DELTA 88 • DELMONT 88 • CUTLASS SUPREME • CUTLASS



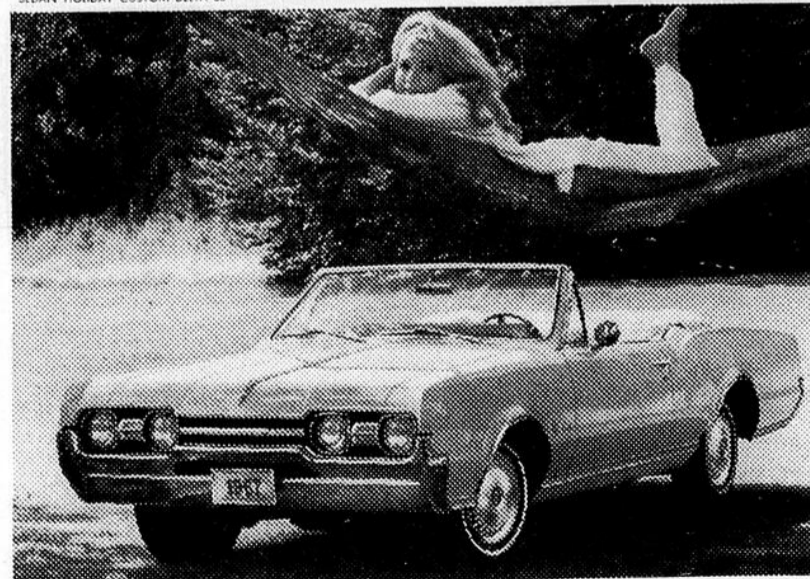
TORONADO DE LUXE



COUPE HOLIDAY DELMONT 88



SEDAN HOLIDAY CUSTOM DELTA 88



DÉCAPOTABLE CUTLASS SUPREME

Voyez ce long capot à l'allure sportive, cet arrière court. Voyez ces superbes coupés à pavillon profilé dans le style fastback. Partout, on retrouve l'influence de la Toronado.

La douceur de marche de l'Oldsmobile est plus remarquable que jamais. Cela provient des améliorations apportées à la suspension et au moteur. Des freins avant à disques sont fournis sur demande. Vous pouvez "personnaliser" votre Oldsmobile en choisissant parmi le choix étendu d'accessoires et d'équipements de luxe.

Donner libre cours à votre imagination, vous pouvez vous faire faire une voiture vraiment unique.

Olds⁶⁷

La voiture qui affirme votre personnalité

Oldsmobile pense à votre sécurité aussi, c'est pourquoi ses voitures sont équipées de tout ceci: colonne de direction amortissante mise au point par GM; système multicilindrotant; rétroviseur extérieur; système de freinage à deux maîtres-cylindres, plus de nombreux autres dispositifs de sécurité—tous standard pour 67.



ALLEZ LES VOIR CHEZ LE CONCESSIONNAIRE AUTORISÉ OLDSMOBILE DE VOTRE LOCALITÉ DÈS DEMAIN

Vendeur autorisé Oldsmobile à Alma

Alma Automobile Ltee

Alma

Tél.: 662-3451

television

CJPM-TV

(c) Indique un programme en couleur

JEUDI LE 29 SEPTEMBRE

- 12.00 12e heure
- 12.30 Nouvelles
- 12.45 Dessins animés
- 1.00 Grand Manitou
- 1.15 Ciné roman
- 1.30 Ecole du bonheur
- 1.45 36-24-36
- 2.00 A votre service madame
- 2.30 En matinée: "Secret de Mayerling"
- 4.00 Super-car
- 4.30 Zoo du Capitaine
- 5.30 Théâtre des petits
- 5.50 Actualités
- 6.30 Toast et café
- 7.30 Adam ou Eve
- 8.00 Enfants de coeur
- 8.30 Cinéma Kraft: "Le souteneur"
- 10.00 Un peu beaucoup
- 10.30 Point d'orgue
- 10.45 Tour d'horizon
- 11.00 Fin soirée: "Traffic d'hommes"
- 12.30 Horaire
- 12.35 Fermeture.

VENDEDI LE 30 SEPTEMBRE

- 12.00 12e heure
- 12.30 Nouvelles
- 12.45 Dessins animés
- 1.00 Grand manitou
- 1.15 Ciné roman
- 1.30 Ecole du bonheur
- 1.45 36-24-36
- 2.00 A votre service madame
- 2.30 En matinée: "Les bricoleurs"
- 4.00 Vie de chien
- 4.30 Zoo du capitaine
- 5.30 Théâtre des petits
- 5.50 Actualités
- 6.30 Toast et Café
- 7.30 En première: M. Banco
- 9.30 Famille Stone
- 10.00 Ecole du bonheur
- 10.45 Tour d'horizon
- 11.00 Théâtre du suspense: "Les clairons sonnent la charge"
- 12.00 Horaire
- 12.05 Fermeture.

SAMEDI LE 1er OCTOBRE

- 1.00 Arrêt
- 2.00 Disque 66
- 3.00 Coin du disque
- 3.30 Rampe sportive
- 4.00 Sur le matelas
- 4.30 Colonel March
- 5.00 Semaine en revue
- 5.15 Aujourd'hui l'église
- 5.30 Samedi sport
- 6.00 Men pays mes amours
- 6.30 Comment? pourquoi?
- 7.00 Jeunesse d'aujourd'hui
- 8.00 Arpents vers (C)
- 8.30 Ciné spectacle: "Uniforme et jupons courts"
- 10.15 Détectives
- 10.45 Tour d'horizon
- 11.00 Fin soirée: "Une balle suffit"
- 12.30 Horaire
- 12.35 Fermeture.

DIMANCHE LE 2 OCTOBRE

- 12.00 Moins de 20 ans
- 12.30 Images de France
- 12.45 Bridg-contrat
- 1.00 La forêt
- 1.30 Le monde en couleur
- 2.00 Hommes de demain
- 2.30 Cinéma du dimanche: "Robinson et le triporteur"
- 4.00 Mademoiselle de Paris
- 4.30 Quilles
- 5.30 Petits bonhommes
- 6.00 Allons aux courses
- 6.30 Music Hall Catelli
- 7.00 Ciné spectacle: "L'araignée"
- 8.30 Joel Denis
- 9.00 Destination danger
- 10.00 Pour hommes seulement
- 10.30 Venez donc chez moi
- 10.45 Tour d'horizon
- 11.00 Belle époque
- 11.30 Horaire
- 11.31 Fermeture.

LUNDI LE 3 OCTOBRE

- 12.00 La 12e heure
- 12.30 Nouvelles
- 12.45 Dessins animés
- 1.00 Grand manitou
- 1.15 Ciné roman
- 1.30 Ecole du bonheur
- 1.45 36-24-36
- 2.00 A votre service madame
- 2.30 En matinée: "Soleil à toujours raison"
- 4.00 Escarille sous marin (c)
- 4.30 Zoo du capitaine
- 5.30 Théâtre des petits
- 5.50 Actualités
- 6.30 Toast et café
- 7.30 L'homme à la rolls
- 8.30 Ma sorcière bien aimée
- 9.00 Grand prix B.A.
- 9.30 Garg à gooo
- 10.00 Relevez les manchettes
- 10.30 Succès populaires
- 10.45 Tour d'horizon
- 11.00 Fin de soirée: "Capitaine Koepenick"
- 12.30 Horaire
- 12.35 Fermeture.

MARDI LE 4 OCTOBRE

- 12.00 12e heure
- 12.30 Nouvelles
- 12.45 Dessins animés
- 1.00 Grand manitou
- 1.15 Ciné roman
- 1.30 Ecole du bonheur
- 1.45 36-24-36
- 2.00 A votre service madame
- 2.30 En matinée: "Un amour en l'air"
- 4.00 Fusée X.L.5 (c)
- 4.30 Zoo du capitaine
- 5.30 Théâtre des petits
- 5.50 Actualités
- 6.30 Toast et café

- 7.30 Le Saint
- 8.30 Cré basile
- 9.00 Découvertes '66
- 9.30 Bon anniversaire
- 10.00 Qu'en pensez vous?
- 10.30 Chez Tom
- 10.45 Tour d'horizon
- 11.00 Fin de soirée: "Figure de prou"
- 12.30 Horaire
- 12.35 Fermeture.

MERCREDI LE 5 OCTOBRE

- 12.00 12e heure
- 12.30 Nouvelles
- 12.45 Dessins animés
- 1.00 Grand Manitou
- 1.15 Ciné roman
- 1.30 Ecole du bonheur
- 1.45 36-24-36
- 2.00 A votre service madame
- 2.30 Edith Serel
- 2.40 En matinée: "Capitaine Pantoufle"
- 4.00 3 Stooges
- 4.30 Zoo du capitaine
- 5.30 Théâtre des petits
- 5.50 Actualités
- 6.30 Toast et café
- 7.30 Echec et mat
- 8.30 A la catalogue
- 9.00 Réal Giguère
- 10.00 Devinez juste
- 10.30 Monde des artistes
- 10.45 Tour d'horizon
- 11.00 Fin soirée: "A vous Dr. Korda"
- 12.30 Horaire
- 12.35 Fermeture.

CKRS-TV

(c) Emissions en couleur

JEUDI LE 29 SEPTEMBRE

- 10.30 Mire et musique
- 11.00 Déesse d'or
- 11.30 Dessins animés
- 12.15 CKRS-actualités
- 12.30 Story of the Centuries
- 1.00 Passe-temps
- 1.15 Ciné-feuilleton: "Janique aimée"
- 1.30 Siège réservé: "Les soldats récalcitrants" Avec Dean Martin et Jerry Lewis.
- 3.00 Femme d'aujourd'hui
- 4.00 Bobino
- 4.30 Boîte à surprises
- 5.00 Guillaume Tell
- 5.30 Popeye
- 6.00 CKRS-actualités
- 6.10 Nouvelles du sport
- 6.15 Télé-soir
- 6.30 Mr. Ed.
- 7.00 Théâtre des étoiles
- 7.30 A communiquer
- 8.00 Sauve qui peut
- 9.00 Les incorruptibles
- 10.00 Au fond des coeurs
- 11.00 Téléjournal
- 11.20 Supplément régional
- 11.30 Nouvelles du sport
- 11.35 Sur 16 MM: "L'adultère"

VENDEDI LE 30 SEPTEMBRE

- 10.30 Mire et musique
- 11.00 La grande aventure
- 11.30 Dessins animés
- 12.15 CKRS-actualités
- 12.30 Le 3ème homme
- 1.00 Passe-temps
- 1.15 Ciné-feuilleton: "Janique Aimée"
- 1.30 Cinéma: "Le bossu" avec Jean Marais
- 3.00 Femme d'aujourd'hui
- 4.00 Bobino
- 4.30 Boîte à surprises
- 5.00 Roquet belles oreilles
- 5.30 Remous
- 6.00 CKRS-actualités
- 6.10 Nouvelles du sport
- 6.15 Cinéma: "Fragique Express" Avec Joel Mc Crea
- 8.30 Cinéma international: "Deux dans la steppe"
- 10.15 Votre choix
- 10.45 Ils chantent en France (c)
- 11.00 Téléjournal
- 11.20 Supplément régional
- 11.30 Nouvelles du sport
- 11.35 Sur 16 MM: "Duel de femmes"

SAMEDI LE 1er OCTOBRE

- 8.45 Mire et musique
- 9.15 Cours Universitaires: "Biologie humaine"
- 10.00 Cours Universitaires: "Civilisation grecque"
- 10.45 Cours Universitaires: "Littérature anglaise"
- 11.30 Tour de terre
- 12.00 Pépinot
- 12.30 Grandgallo et Petito
- 1.00 Coulisses de l'exploit
- 2.00 Football canadien: "Hamilton à Ottawa"
- 4.30 Echos du sport
- 5.00 Cinéma: "On n'aime qu'une fois" Avec: Françoise Rosay
- 6.30 La flèche d'or
- 7.00 Sport: match sur roulettes
- 7.30 Le corsaire de la nuit
- 8.00 Sincèrement Fernand Gignac
- 8.30 "A l'ombre de l'étoile rouge" Sonia Ziemann

- 10.30 Les couche-tard
- 11.00 Téléjournal
- 11.15 Nouvelles du sport -Montreal à Calgary

DIMANCHE LE 2 OCTOBRE

- 8.45 Mire et musique
- 9.15 Cours universitaires: "Introduction aux mathématiques modernes"
- 10.00 Cours Universitaires: "Stylistique et composition"
- 10.45 Cours Universitaires: "Economie politique"
- 11.30 Le jour du Seigneur
- 12.30 Conférence
- 1.00 Panorama chrétien
- 1.30 Les travaux et les jours
- 2.00 Football de la ligue nationale "Cleveland à New-York"
- 4.30 Echos du sport
- 5.00 Signes du temps
- 5.30 L'heure des quilles
- 6.30 Expo '67
- 7.00 Walt Disney présente (c)
- 8.00 Les beaux dimanches "Les olympiades du Music-Hall"
- 8.30 Les beaux dimanches: "Chanson thème de l'Expo"
- 10.00 Conférence de Presse
- 10.30 Professeur Guillemain
- 11.00 Téléjournal
- 11.15 Sport-dimanche
- 11.30 D'hier à demain: "A chacun son paradis"

LUNDI LE 3 OCTOBRE

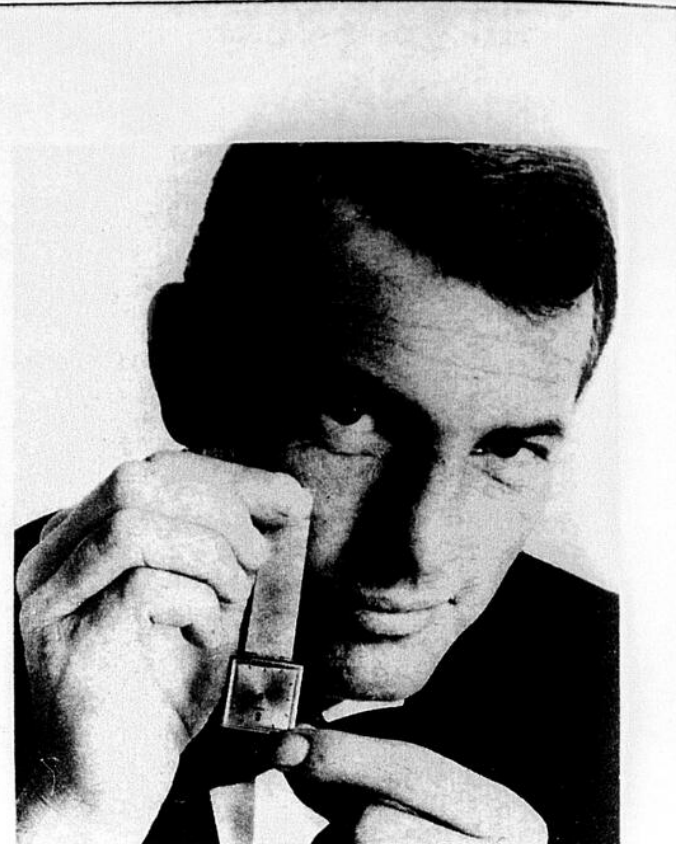
- 10.30 Mire et musique
- 11.00 Inspecteur Leclerc
- 11.30 Dessins animés
- 12.15 CKRS-actualités
- 12.30 Théâtre: Errol Flynn
- 1.00 Passe-temps
- 1.15 Ciné-feuilleton "Janique Aimée"
- 1.30 Siège réservé: "Maitre de poste" Avec: Eva Bartok
- 3.00 Femme d'aujourd'hui
- 4.00 Bobino
- 4.30 Boîte à surprises
- 5.00 Dessins animés
- 5.30 Popeye
- 5.55 Expo '67
- 6.00 CKRS-actualités
- 6.10 Les nouvelles du sport
- 6.15 Cinéma: "Chercheurs d'or" Avec: Les frères Marx
- 8.00 Les belles histoires
- 8.30 Haute tension
- 9.30 Tous pour un
- 1.00 Le bonheur des autres
- 10.30 Caméra '66
- 11.00 Téléjournal
- 11.30 Supplément régional
- 11.30 Nouvelles du sport
- 11.35 Sur 16 MM: "L'étrangleur"

MARDI LE 4 OCTOBRE

- 10.30 Mire et musique
- 11.00 Petite kermesse aux chansons
- 11.30 Dessins animés
- 12.15 CKRS-actualités
- 12.30 Le dernier des Mohicans
- 1.00 Passe-temps
- 1.15 Ciné-feuilleton: "Janique Aimée"
- 1.30 Siège réservé: "Les adolescentes" Avec: Catherine Spaak
- 3.00 Femme d'aujourd'hui
- 4.00 Bobino
- 4.30 La boîte à surprises
- 5.00 Cadets de la forêt (c)
- 5.30 Furie
- 6.00 CKRS-actualités
- 6.10 Nouvelles du sport
- 6.15 Télé-soir
- 6.30 Cha-Ri-Dan
- 8.00 Les joyeux naufragés (c)
- 8.30 Batman (c)
- 9.00 Rue des Pignons
- 9.30 Comment allez-vous
- 10.00 Super-Production: "Beau Brummel" Avec: Stewart Granger
- 11.00 Téléjournal
- 11.20 Supplément régional
- 11.30 Nouvelles du sport
- 11.35 Super-Production: "suite"

MERCREDI LE 5 OCTOBRE

- 10.30 Mire et musique
- 11.00 Petit théâtre
- 11.30 Dessins animés
- 12.15 CKRS-actualités
- 12.30 Les 4 justiciers
- 1.00 Passe-temps
- 1.15 Ciné-feuilleton: "Janique Aimée"
- 1.30 Siège réservé: "Du plomb pour l'inspecteur" Avec: Fred McMurray
- 3.00 Femme d'aujourd'hui
- 4.00 Bobino
- 4.30 La boîte à surprises
- 5.00 Monsieur Pipó (c)
- 5.30 Richard coeur de lion
- 6.00 CKRS-actualités
- 6.10 Nouvelles du sport
- 6.15 Cinéma: "Le frégate des mers" Avec: Rod Cameron
- 8.00 7ème Nord
- 8.30 Cinéma du mercredi: "La steppe" Avec: Marina Vlady
- 10.15 Chronique de France
- 10.45 Les affaires de l'état: "Progressif-conservateurs"
- 11.00 Téléjournal
- 11.20 Supplément régional
- 11.30 Nouvelles du sport
- 11.35 Les intrepides (c)



Offrez-lui une "WALTHAM"

Une nouvelle idée lumineuse des artisans suisses: la montre de gousset, mince et carrée, pour hommes. La montre s'agrafe à la taille du pantalon et une petite chaîne de sécurité la retient en place. Cette montre se porte également sur le revers du costume de Madame!

BIJOUTERIE GODIN ENR.

Rue Sacré-Coeur

ALMA

La ronde

des étiquettes



CONCOURS SANS PRECEDENT

***PLUS DE 115 PRIX PAR SEMAINE**

***UN TELEVISEUR PAR MOIS**

***UN PRIX BONI de \$5.00 SI VOUS AVEZ VOTRE CARTE DE SOCIETAIRE**

\$40,000.00

EN PRIX

EXTRAORDINAIRE

... tout le monde gagne!

- UN PRIX PAR MAGASIN PAR SEMAINE
- UNE CHANCE DE GAGNER UN MAGNIFIQUE T.V. PAR MOIS
- UNE CHANCE DE GAGNER UN VOYAGE A NASSAU POUR 2 PERSONNES \$100.00 EN ARGENT DE POCHÉ SI VOUS ETES SOCIETAIRE

2e PRIX AU CONCOURS FINAL: décerné par le magasin CO-OP membre de

UN CONGELATEUR COMPACT HORIZONTAL

de 17 pi. cu. une valeur de \$300.00

ETES-VOUS SOCIETAIRE D'UN MAGASIN CO-OP?

- \$500.00
- 3000 PRIX-BONIS

MAGASIN CO-OP

CONDITIONS DU CONCOURS:

GROS LOT: UN VOYAGE A NASSAU

LOT: \$500.00 15 2 \$1,000.00

Magasin CO-OP

LA PAROISSIALE

Alma

Magasin CO-OP

NAUDVILLE

Alma

En vedettes cette semaine

SOIRÉE CANADIENNE

Vendredi et samedi

Hotel Manoir Du Rocher

Dimanche

BUFFET FROID

à \$1.50

Quand le vent fait des siennes

Les forts vents qui ont balayé la région en fin de semaine ont causé de nombreuses interruptions du service de l'électricité.

A Chicoutimi, quatre interruptions variant entre 27 et 95 minutes ont eu lieu vendredi après-midi aux postes Lamarche, des Oblats, Sydenham, Talbot de même qu'au circuit St-Jean-Baptiste.

Ces interruptions ont été occasionnées par la chute de trois poteaux sur la ligne 48 à l'arrière du Séminaire et par la rupture d'un cavalier près du poste situé à l'arrière du Centre George Vézina.

Par ailleurs, la chute d'un arbre sur la ligne 12.5 KV dans le village de St-Jérôme a été la cause d'une interruption qui a duré 4 h. 25 minutes, affectant toutes les résidences du village.

Enfin, tôt lundi matin, un automobiliste a heurté un poteau dans le village de St-Fulgence, privant ce circuit et celui de Ste-Rose du service de l'électricité durant 70 minutes.

Alma dignement représenté

M. Georges-Henri Laforest a été choisi par ses collègues de la Commission scolaire régionale Lac-Saint-Jean pour assister au congrès de la Fédération des Commissions scolaires du Québec. Le délégué substitut est M. Alphonse Gravel.

De son côté, le secrétaire-trésorier, M. Georges-Henri Fortin a été autorisé à assister au congrès de l'Association des administrateurs scolaires qui aura lieu à Val David, les 18, 19 et 20 octobre.

Le Gouvernement provincial paye sa cote part au CER

Le ministère de l'Industrie et du Commerce vient de faire parvenir un chèque de \$12,000 au président du Conseil économique régional. Cette somme représente la quote-part du gouvernement du Québec au budget du CER.

"Ce geste du ministère de l'Industrie et du Commerce, de dire le Dr Gérard Tremblay, montre bien l'intérêt que porte le Gouvernement aux activités du Conseil économique". Le Dr Tremblay a également tenu à rappeler que

les Conseils municipaux et les organismes publics du Saguenay-Lac-St-Jean verseraient cette année la somme de \$27,000 au CER.

Rappelons que les prévisions budgétaires pour l'année en cours étaient de l'ordre de \$50,000. Précisons que cette somme ne fait aucunement partie du montant de \$85,000 déjà versé par le Gouvernement pour la bonne marche des enquêtes-participation dans la région.

Même poids, même mesure pour tous

Les commissaires de la régionale du Lac-Saint-Jean ne peuvent accéder à la demande des étudiants du niveau collégial du quartier Isle-Maligne qui auraient aimé qu'un transport soit mis à leur service afin de leur permettre d'aller souper chez-eux pendant l'horaire de l'après-midi.

La CSR assure déjà gratuitement le transport des élèves du collégial sur ses autobus réguliers et elle leur offre en plus le service de la cafétéria au même tarif réduit que les élèves sous sa juridiction, deux avantages qu'elle n'est pas obligée de donner et dont il faut bien se rendre compte.

Location de piscine

Pour faire suite aux recommandations du directeur de l'éducation physique et des membres du Comité de l'administration, la commission scolaire Régionale du Lac-St-Jean louera, à raison de \$3.00 l'heure, la piscine du Motel Ste-Marie pour des cours de natation aux élèves handicapés.

Ces cours seront de deux heures par semaine, pendant une période de vingt semaines, ce qui signifie une dépense de location totale de \$120.00.

CE GESTE EST AUSSI INCONSEQUENT



Que celui de ne pas lire son hebdomadaire

LE LAC-ST-JEAN

NOUVELLES LIGNES!

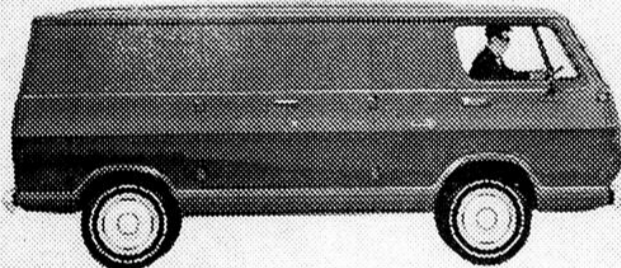
L'ÉLÉGANT NOUVEAU FLEETSIDE... L'UN DES 26 NOUVEAUX PICK-UPS OFFERTS PAR CHEVROLET POUR 1967



Voici le tout nouveau pick-up Chevrolet 1967! Belle apparence, douceur de roulement, robustesse incomparable! Nouvelle construction de la carrosserie, nouvelle caisse de pick-up tout acier, nouveaux intérieurs, nouveaux dispositifs de sécurité offerts en équipement standard et choix de moteurs Chevrolet à 6 ou 8 cylindres. Passez voir ces nouveaux modèles aujourd'hui.

NOUVELLE LONGUEUR!

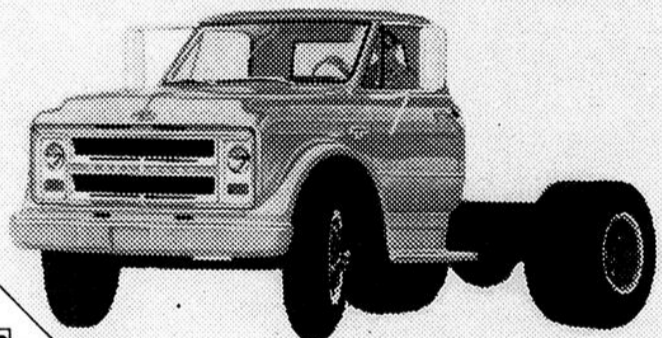
PLUS D'ESPACE DE CHARGEMENT, EMPATTEMENT ALLONGÉ



Empattement 108"
Longueur hors tout 188 7/8"

NOUVELLE CABINE!

NOUVEAU RENDEMENT POUR LES CHEVROLET POIDS MOYEN



UNE
TOUTE
NOUVELLE
LIGNÉE

CHEVY-VAN OFFERTS EN DEUX VERSIONS

NOUVEL EMPATTEMENT DE 108" — EMPATTEMENT DE 90" MODIFIÉ
Pour 1967, il existe un choix de deux dimensions de Chevy-Van... et des nouveaux moteurs V8. Vous pouvez vous procurer le Chevy-Van 108 avec empattement de 108" et 256 pieds cubes de volume de chargement... ou le Chevy-Van 90 avec 209 pieds cubes de volume de chargement. Les deux versions peuvent être dotées du V8 283!

NOUVELLE CABINE ORDINAIRE DE 96"

MOTEUR À ESSENCE OU DIESEL

Les Chevrolet sont les nouveaux champions de la catégorie poids mi-lourd! Élégants et robustes, ils sont livrables, sans supplément de prix, avec une cabine de 96" qui accroît grandement la manœuvrabilité. Et vous avez le choix de moteurs à essence ou diesel. Passez voir ces pick-ups aujourd'hui même chez votre concessionnaire Chevrolet.

DE CAMIONS CHEVROLET POUR 67



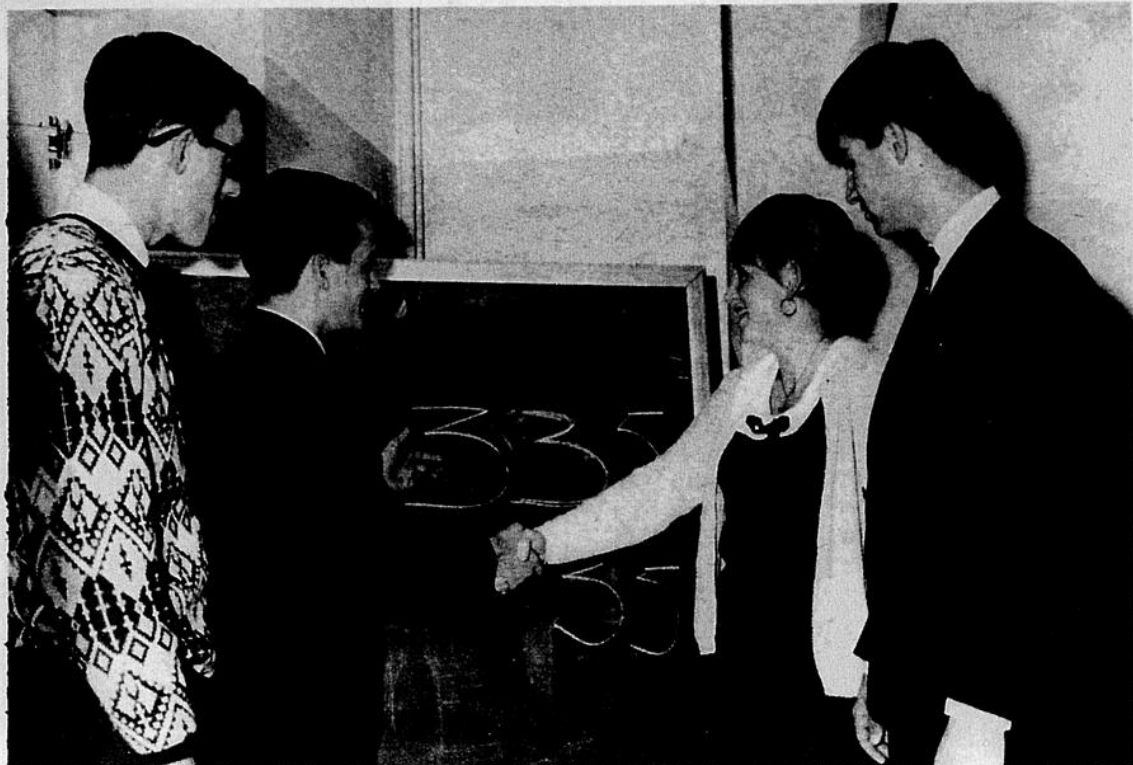
Vendeur autorisé des camions Chevrolet à Alma

Alma Automobile Ltee

Alma

Tél.: 662-3451

Ne manquez pas de regarder "La ligue canadienne de Football" et "La ligue nationale de Football" tous les samedis et dimanches et "Tous pour un" tous les lundis soir à 9h:30 sur le réseau complet de Radio-Canada.



SOURIANTE MALGRE LA DEFAITE, Mademoiselle Rainier s'est empressée de féliciter le nouveau président des étudiants du cours

du soir de l'école Champagnat d'Alma. Le nouvel élu, Guy Tremblay, l'a emporté par une écrasante majorité.

LETTRE OUVERTE

M. Gérard Lemieux
Directeur du Poste CKRS-TV.
Jonquière.

Monsieur,
A la demande et au nom de ses 4,000 membres, La Fédération des Enseignants du Saguenay-Lac-St-Jean désire déplorer et s'opposer à la suppression de l'émission "Aujourd'hui", présentée pendant les mois de juillet et août et remplacée, depuis septembre par des films d'aucune valeur éducative.

De plus, nous désirons vous exprimer notre déception devant le peu d'intérêt que vous semblez manifester pour les émissions culturelles. Comme preuve, en plus du retrait de l'émission "Aujourd'hui", la suppression de "Le Sel de la Semaine", remplacée encore par un film, le mardi soir.

Nous considérons que les mois d'été sont mal choisis pour mesurer la côte d'écoute d'émissions de grande valeur culturelle et sociale. Aussi, votre public est fort déçu de votre décision et du choix des petits films abrutissant notre jeunesse que vous y avez substitués.

Nous vous demandons donc de reconsidérer votre décision, afin que la radio et la télévision qui sont de puissants agents d'éducation et de formation remplissent véritablement leur rôle.

Agréer cher Monsieur, nos remerciements pour la considération que vous accordez à cette lettre.

CANADA COUR SUPERIEURE
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
NO: A-756 (EN MATIERE DE FAILLITE)

Dans l'affaire de la faillite de :
LAURENT GUAY, faisant affaires seul sous les nom et raison sociale de "GUAY AUTO ENRG", 432 Bl. Pie XII et domicilié à 617 Ste-Thérèse, Alma, Lac St-Jean.

Débiteur:

VENTE A L'ENCAN :

AVIS est par les présentes donné que :
MERCREDI, le 5 octobre 1966, à dix heures de l'avant-midi, à la résidence de Sieur Patrick Maltais, Route St-Bruno, Alma, Lac St-Jean, (face à "Les Pétroles Irving Inc.") seront vendus par encan public, les item ci-après décrits, savoir :

- ITEM A: Un camion remorque 1951, Ford, complètement garni. ?
- ITEM B: Outillage, tel que: — fusil à peindre, chargeur à batterie, "jack à plancher", étau, 2 pupitres, etc., etc... (en détail) ?

Ces item seront visibles le matin de la vente à partir de neuf heures.

Pour autres informations, s'adresser aux syndics sous-signés, 110 est, rue Racine, Chicoutimi, Suite 224.
CONDITIONS DE PAIEMENT: ARGENT COMPTANT.
Chicoutimi, le 21 septembre 1966.

BUREAU DE:
LEFAIVRE, MARMETTE, DELWAIDE ET VERROEULST, SYNDICS,
110 est, rue Racine, Suite 224, Chicoutimi.
Tél.: 543-3310
YVON DELWAIDE, ENCANTEUR.



C. Boullanne, I.L.
Electrologiste



R. Desbiens I.L.
Esthéticienne visagiste

Toutes deux diplômées de la Fontaine de Jouvence de Montréal.
Mesdames, Mesdemoiselles,
Si vous souffrez d'acnée, points noirs, poils superflus, peau grasse, n'hésitez pas à venir nous consulter.
Tél.: 662-4221 - 6 à 10 heures P.M.
317, Savard E. Alma

Pharmacie

N. Simard Enr.



Pour toutes vos prescriptions
Tél: 662-5342

Normand Simard, B.A. B.Ph. L. P.H.

POUR VOTRE BANQUET
ou un dîner intime
Nous mettons notre expérience à votre service

Dans une ambiance exclusive à



TÉLÉPHONE 662-3434
CASE POSTALE 280

Hotel Royal

ALMA, P.Q.

Hamel Transport Ltée

POUR APPEL GRATUIT A ST-FELICIEEN DE ROBERVAL - ALMA DOLBEAU
Signalez interurbain
ZENITH 79-300



Carrières intéressantes pour les jeunes dans le SNP

Le gérant du Service National de Placement à Alma, M. R.-M. Gagnon nous signale que présentement, de belles opportunités de faire carrière en qualité d'agent de placement sont offertes.

Le Service National de Placement joue un rôle prépondérant dans l'élaboration et la mise en oeuvre des politiques et des programmes nationaux destinés à atteindre le plus haut niveau possible d'emploi, et l'utilisation la plus productive des ressources de main-d'oeuvre du Canada, un rôle qui est vital au développement social et économique de notre pays.

Notre organisme, de poursuivre M. Gagnon, s'acquitte d'une diversité unique en son genre de fonctions relatives au marché du travail, telles que le service de placement et de sélection du personnel vis-à-vis des employeurs et des travailleurs, dans tous les domaines d'activités; l'orientation professionnelle et les examens qui s'y rapportent, de même que l'encouragement à la mobilité géographique de la main-d'oeuvre appartenant à divers métiers et professions; le rassemblement, l'analyse et la dissémination de renseignements touchant le marché du travail; l'aide apportée à d'autres corps publics et privés à une planification sociale et économique, qui vise à assurer une situation favorable de l'emploi.

En vue de faire face aux exigences d'une économie industrielle en voie de modifications, notre organisme a élargi ses programmes, et une plus grande attention sera apportée à un grand nombre d'activités, telles que l'orientation professionnelle, les

programmes de formation nouvelle, les relations patronales, les unions et les autorités des instituts d'éducation.

Les nominations se font aux niveaux d'agent de placement 1 et 2, avec traitement maximum de \$7,686.00 par année.

Les occasions d'avancement sont excellentes, puisqu'il existe 6 autres niveaux commandant des traitements jusqu'à \$14,628.00 par année. Des programmes de formation sur place et de perfectionnement

du personnel seront organisés et à mesure que les employés acquerront une plus grande expérience, et qu'ils feront preuve d'ambition et de compétence ils trouveront d'excellentes occasions d'avancer dans leur carrière.

Ces opportunités d'emploi s'adressent autant aux hommes qu'aux femmes.

M. Gagnon invite donc tous ceux et celles qui sont intéressés à ces emplois, à communiquer avec le bureau du Service National de Placement le plus près de leur localité, où on leur remettra une formule d'application avec toutes les informations désirées.

La garde paroissiale de Desbiens choisit son nouvel exécutif

M. Gérard Maltais vient d'être réélu à la présidence de la Garde paroissiale Notre-Dame-du-Perpétuel - Secours. Il sera secondé dans ses fonctions par MM. Jean-Baptiste Grenon vice-président, Clément Boily commandant, Rosaire Doré ordonnance, Jacques St-Pierre correspondant, Jean - Marc Eouchar publiciste, Bernard Grenon trésorier, Raymond Martineau, Wellie Côté, Stanley Boudreau et Guy Gau-

dreault directeurs.

Au conseil militaire de la Garde on retrouve MM. Clément Boily commandant, Stanley Boudreau adjudant, Rosaire Doré ordonnance, Paul Martel lieutenant, J.-B. Grenon sergent-major, Bernard Dallaire sergent 1er peloton, Fernand Coulombe sergent 2ème peloton, Arthur Laforge sergent porte-drapeau, Wellie Côté sergent quartier - maître, Wilfrid Boufard chef de la discipline.

Pontiac, l'équipe gagnante!

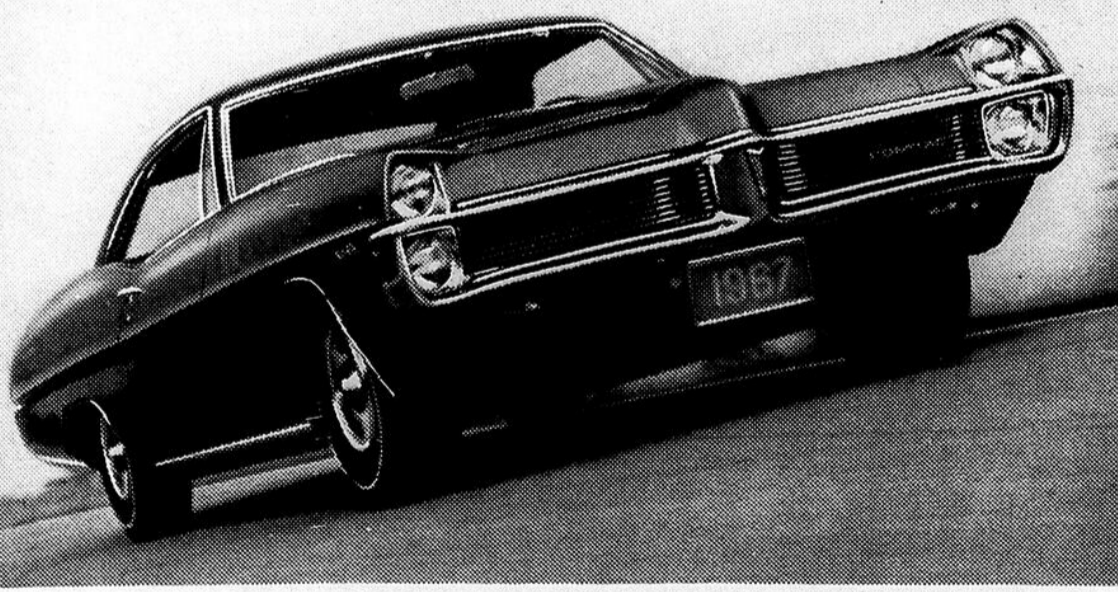
Voici les brillantes et enlevantes Pontiac 67.



Coupé sport Grande Parisienne, avec revêtement de pavillon en vinyle sur demande.

Dans le domaine des modèles 1967, c'est Pontiac qui fait les manchettes. Pontiac poursuit sa série de brillantes réussites et prend un départ en beauté pour cette nouvelle année: lignes, modèles, aménagements intérieurs, éléments d'ornementation, tout est nouveau. La Grande Parisienne, la Parisienne, la Laurentian et la Strato-Chief ont été entièrement

redessinées. Une nouvelle série fait ses débuts, c'est la Parisienne 2+2: nerveuse, racée, c'est vraiment une grande voiture et une grande sportive. Ainsi, quoi que vous demandiez de votre voiture 1967 vous êtes sûr d'obtenir satisfaction avec l'un des 52 modèles de Pontiac. La Pontiac est faite pour les gens qui vivent avec leur temps. Les gens comme vous.



Coupé sport Parisienne 2+2.

La sécurité est une des qualités intrinsèques de tout ce qui constitue une Pontiac. Cependant, nous aimerions énumérer quelques-uns des dispositifs de sécurité les plus importants faisant partie de l'équipement standard de toutes les Pontiac 1967: système multiclignotant; système de freinage à deux maîtres-cylindres avec témoin lumineux; ceintures de sièges avant et arrière avec boucles à bouton-poussoir; colonne de

direction amortissante mise au point par GM; verrouillage de sécurité de toutes les portes; rétroviseur intérieur "nuit et jour" bordé de vinyle, avec support brisable en cas de choc; signal de changement de voie incorporé à la commande des clignotants; tableau de bord amortissant avec boutons et leviers arrondis.

Exposée demain chez le concessionnaire Pontiac



Pontiac 1967

Vendeur autorisé Pontiac à Alma **DUCHESNE AUTO LIMITEE**

601 BOUL. DEQUEN

TEL: 662-3431

ALMA

Ne manquez pas de regarder les matchs de la Ligue canadienne de football à la télévision. Vous trouverez les dates, heures et canaux au programme de télévision de votre région.



Le 3 septembre en l'église St-Pierre d'Alma mariage de Mlle Yolande Vallée à M. Roger Turgeon.

Jean Le Photographe



Le 3 septembre en l'église Ste-Marie d'Alma mariage de Mlle Bernadette Houde à M. Graham Holes.
Kriber



Le 27 août en l'église St-Sacrement d'Alma mariage de Mlle Louise Simard à M. Benoit Pearson.
Kriber

En 67

La Plymouth 67!



Sport Fury, "Fast-Top" à deux portes — Empattement de 119 pouces

La FURY

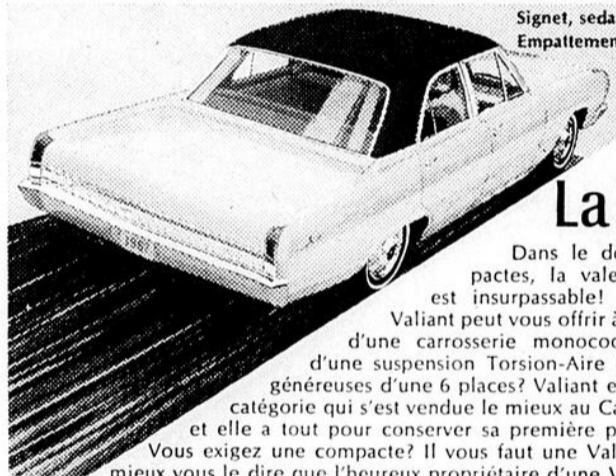
Voyez la Fury — sensationnelle n'est-ce-pas? En fait, que peut-il arriver de plus à une nouvelle voiture qu'une transformation complète? C'est ce qui s'est passé pour la Fury! Une extraordinaire cure de rajeunissement d'un pare-chocs à l'autre! Assis derrière le volant, vous faites l'expérience du nouveau champ de vision et grâce à la suspension Torsion-Aire, vous roulez sur un tapis. Les créateurs de la Plymouth n'ont rien négligé pour vous séduire. De la Fury I à l'élégante VIP en passant par la Fury II, la Fury III et la Sport Fury, tout partout, est absolument nouveau! A dire vrai, vous ne reconnaîtrez la Fury qu'après en avoir vérifié la plaque chromée l'identifiant. Votre vendeur Plymouth vous réserve la surprise la plus agréable de l'année. Qu'attendez-vous pour satisfaire votre curiosité? Elle est sensationnelle!

La Belvedere



Satellite, hardtop à deux portes
Empattement de 116 pouces

Plymouth vous ravira avec la merveilleuse Belvedere 67! Une voiture jeune, excitante, un véritable plaisir à conduire. Maniable comme pas une grâce à son empattement de 116 pouces! Et vous avez le choix entre la Belvedere I ou II, la Satellite ou l'extraordinaire GTX. A l'intérieur comme à l'extérieur ou sous le capot, la Belvedere possède tous les charmes pour vous conquérir, y compris le prix! Venez et laissez-vous gagner par la toute nouvelle et élégante Belvedere 67!



Signet, sedan à quatre portes
Empattement de 108 pouces

La Valiant

Dans le domaine des compactes, la valeur de la Valiant est insurpassable! Qui d'autre que Valiant peut vous offrir à ce prix la solidité d'une carrosserie monocoque, la souplesse d'une suspension Torsion-Aire et les dimensions généreuses d'une 6 places? Valiant est la voiture de sa catégorie qui s'est vendue le mieux au Canada depuis 4 ans et elle a tout pour conserver sa première place, cette année. Vous exigez une compacte? Il vous faut une Valiant. Qui pourrait mieux vous le dire que l'heureux propriétaire d'une Valiant?

La CHRYSLER

1967, l'année où jamais d'accéder au monde merveilleux de Chrysler et d'en profiter pleinement! Cette année, Chrysler s'offre à vous sous forme de cinq somptueux modèles; la Newport économique, la Newport Custom, l'excitante Chrysler 300, l'élégante New Yorker et les pratiques familiales Town & Country. Chacun de ces 5 modèles possède un style bien à lui où, cependant, l'harmonie est toujours de rigueur. En 1967, Chrysler est donc plus que jamais la voiture de qualité et de prestige, la voiture la plus en demande de sa catégorie. Le summum en fait de raffinement, de luxe et même, de sécurité. Une automobile plus désirable que jamais! Mais oui, profitez pleinement de la joie de vivre Chrysler!



New Yorker, hardtop à quatre portes
Empattement de 124 pouces

Voyez et essayez les sensationnelles voitures

Fury, Belvedere,
Valiant et Chrysler
en montre chez

DUPONT AUTOMOBILE LTEE
565, AVENUE DUPONT
ALMA, Lac St-Jean, P.Q.

Journée Franciscaine à l'Ermitage du Lac Bouchette

A l'occasion de la Fête de Saint François, les Gardiens de l'Ermitage du Lac Bouchette organisent une Journée Franciscaine, dimanche le 2 octobre prochain. Ils espèrent que toutes les fraternités du diocèse se feront un devoir d'être représentées par un groupe de nombreux tertiaires pour participer à cette démonstration d'amour et de

reconnaissance envers Saint François, Fondateur et Patron du Tiers-Ordre.

Les messes, dimanche au Lac Bouchette, seront célébrées à 6, 7, 8, 9, 10 et 11 hres. Chemin de Croix après la messe de onze heures. Dans l'après-midi à 1.30 hres grande procession avec la statue de Saint François, puis Salut du T. Saint Sacrement.

Nouvelle charge acceptée par l'aumônier régional de la CSN

L'Assemblée provinciale des évêques vient de nommer M. l'abbé Philippe Bergeron, aumônier général des syndicats nationaux, au poste d'aumônier de la Fédération Nationale de la Métallurgie.

M. l'abbé Jean-Marie Lafontaine de Montréal de-

vient secrétaire pour l'assemblée provinciale des évêques.

M. l'abbé Bergeron a également été nommé par les évêques de la province, aumônier général de la Fédération nationale du Batiment et Bois-Ouvré.

M. l'abbé Philippe Bergeron a assuré les officiers du Conseil régional Saguenay-Lac St-Jean, qu'il continuerait d'assumer la charge d'aumônier auprès du Conseil.

L'aumônier régional des syndicats nationaux se rendra à Montréal du 9 au 15 octobre prochain pour assister au congrès de la Confédération des syndicats nationaux avec la délégation syndicale de la région.

soyez à la page dans

le monde merveilleux de **CHRYSLER!**

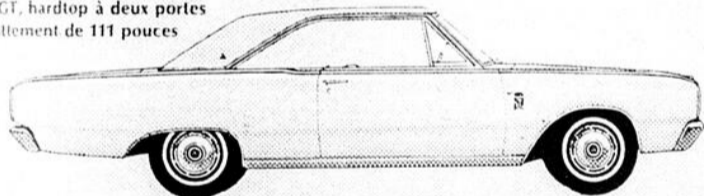


Coronet 500, hardtop à deux portes
Empattement de 117 pouces

La Coronet

Si vous recherchez un juste milieu entre la compacte et la voiture moyenne, choisissez la Coronet. Elle a été conçue spécialement pour vous. La Coronet est magnifiquement elle-même! Nouvelle, jeune et dans l'vent! 13 modèles au choix: décapotables, hardtops, sedans ou familiales... y compris la toute nouvelle et fouguese R/T. Laissez-vous séduire par le juste milieu que vous propose Dodge et offrez-vous une surbourn Coronet!

Dart GT, hardtop à deux portes
Empattement de 111 pouces

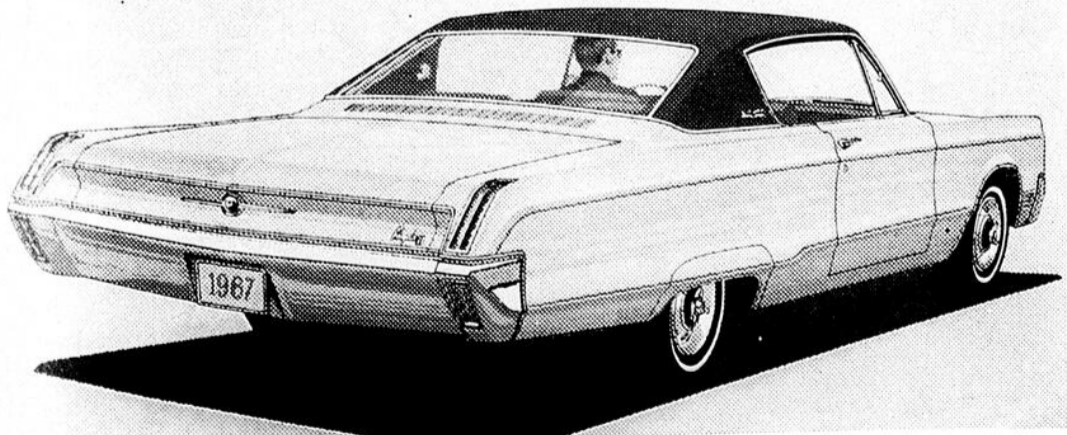


UNE NOUVELLE COMPACTE:

La DART

La Dart est une compacte nouveau genre: assez petite pour être compacte et assez grande pour être une Dodge. Mais la nouvelle compacte Dart ne sacrifie rien pour cela au luxe, au confort, à l'espace et à la puissance. De plus, la Dart vous offre le choix d'une hardtop à 2 portes et d'une décapotable. La seule chose que vous trouverez minime sur la Dart est son prix. Voyez la Dart — une compacte qui fait l'orgueil de Dodge.

Chrysler 300, hardtop à deux portes
Empattement de 124 pouces



Tous les produits Chrysler 1967 vous arrivent dotés de cet équipement de sécurité... standard!

Colonne amortissante d'impact • Tableau de bord de sécurité • Système de clignotants en cas d'arrêt d'urgence • Double système de freinage avec dispositif d'auto-réglage • Rétroviseur extérieur gauche commandé à distance • Rétroviseur intérieur prismatique • Phares de recul • Essuie-glaces à vitesse variable • Lave-vitres • Pare-soleil rembourrés • Roues à jante de sécurité • Poignées de porte de sécurité • Ceintures de sécurité sur tous les sièges.

La Dodge 67!



La Dodge Monaco, hardtop à quatre portes
Empattement de 122 pouces

La Dodge

Tout ce que votre jeune cœur peut désirer, la Dodge vous l'offre... en grand! Et cela, parce que la Dodge est une grande voiture, en fait, plus grande que les voitures de sa catégorie. Ce prestige et cette allure de voitures imposantes, la Dodge vous l'offre sous forme de 15 différents modèles... depuis la décapotable jusqu'à la familiale en passant par la sedan et la hardtop à 2 ou 4 portes, Dodge a tout ce qu'il faut pour satisfaire les jeunes ou les moins jeunes avides de vitesse, depuis son 6 cylindres, le meilleur sur le marché, jusqu'à ses quatre puissants V-8 qui montent jusqu'à 375 chevaux. Quelle que soit la qualité que vous appréciez le plus dans une automobile... performance, beauté, dimensions, confort, allure de grande voiture, la Dodge la possède et sur une grande échelle! La Dodge a été créée pour vous!

CHAQUE VOITURE CONSTRUITE PAR CHRYSLER EN 1967 COMPORTE

LA GARANTIE DE 5 ANS-50,000 MILLES DU ROUAGE D'ENTRAÎNEMENT



1967 du monde merveilleux de **CHRYSLER**

Dodge, Coronet, Dart et Chrysler en montre chez

GARAGE SIMARD, LTEE
182, RUE COLLARD
ALMA, Lac St-Jean, P.Q.



Le 5 septembre en l'église St-Joseph d'Alma mariage de Mlle Aurélienne Bourgeois à Dave Charrington.

Kriber



Le 5 septembre en l'église St-Joseph d'Alma mariage de Mlle Rose-Yvonne Boily à M. Vernon Green.

Kriber



En l'église de Ste-Monique le 3 septembre mariage de Mlle Raymonde Larouche à M. Louis-Marie Larouche.

Kriber

DIRECTION DES AFFAIRES INDIENNES

RAPPELER LE NUMERO DE DOSSIER: 377 4-2-409

MINISTERE DES AFFAIRES DU NORD ET DES RICHESSES NATIONALES INSTRUCTION GENERALES AUX SOUMISSIONNAIRES

LES SOUMISSIONS seront reçues, à Québec, par :
LE DIRECTEUR REGIONAL DES AFFAIRES INDIENNES
175, Rue St-Jean, Chambre 219
Québec 4, P.Q.

Jusqu'à 3 heures de l'après-midi (heure avancée de l'Est), le 14 octobre de l'an mille neuf cent soixante-six.

Pour la construction à forfait de :

BUREAU DE L'AGENCE INDIENNE, POINTE-BLEUE, P.Q.

Les entrepreneurs peuvent obtenir les plans, devis et autres documents relatifs aux soumissions aux endroits d'exhibition contre le versement de \$45.00 pour chaque série de documents sous forme de chèque visé établi à l'ordre du Receveur général du Canada, du 21 septembre au 14 octobre inclusivement:

Directeur régional des Affaires Indiennes
175, rue St-Jean, Chambre 219
Québec 4, P.Q.

Surintendant,

Agence Indienne de Pointe-Bleue
Pointe-Bleue, Cté Roberval, P.Q.

Ce dépôt sera remis lorsque les dessins et devis seront retournés en bonne condition à celui qui les aura délivrés, dans les deux mois qui suivront la date ultime de réception des soumissions.

Pour qu'elles puissent être prises en considération, les SOUMISSIENS devront se conformer aux conditions suivantes:

a) Elles devront être préparées sur la formule fournie à cette fin, accompagnées des chèques visés d'une banque à charte du Canada, payables au Receveur Général du Canada, et expédiées dans une enveloppe portant clairement la mention :

SOUMISSION POUR: BUREAU DE POINTE-BLEUE au nom du (des) projet(s) en prévision duquel (desquels) les soumissions sont présentées, à ou avant la date ultime fixée pour la réception des soumissions.

b) Les soumissions par télégraphe ne seront pas acceptées, mais les soumissionnaires pourront réviser leurs soumissions par un télégramme, pourvu que ce dernier soit reçu à, ou avant, la date ultime fixée pour la réception des soumissions.

c) Elles devront être signées par le ou les soumissionnaire(s), suivant le cas, de leur propres mains, avec indication de leurs qualités et adresses postales. Dans le cas d'une société, le président et le secrétaire ou tout autre fonctionnaire autorisé à engager la société, signeront la soumission et y apposeront le sceau officiel de la société.

S'il s'agit d'une association, chacun des associés signera la soumission et, s'il advenait que l'entreprise soit adjugée à l'association, les associés seront conjointement et solidairement liés par le contrat.

Le Ministère se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.
Ministère des Affaires du Nord R.-L. Boulanger,
et des Richesses nationales Directeur régional
20 septembre 1966. des Affaires Indiennes.

Des cinq sens au bon sens



A VUE D'OEIL on ne s'aperçoit pas facilement du soin que l'industrie des pâtes et papiers apporte à la protection de la forêt. Or, cette industrie a pour principe de conserver et d'aménager la forêt avec précaution afin que les arbres se reproduisent à perpétuité. Le bon sens prime dans cette planification forestière.

Notre industrie convertit les arbres en pâtes, cartons, rayonne, cellophane, alcools, acides, matériaux de construction et quantité d'autres produits dont la vente stimule la prospérité de toute la population.

CONSEIL DES PRODUCTEURS DE PÂTES ET PAPIERS DU QUÉBEC

500 est, Grande Allée, Québec

Paul-E. Lachance, Ing. F., Ph. D.,
Président



Le Lac-Saint-
Les jour
les laur
annuel
Les journal
may mettr
sur la form
nelle au cours
chaîne année
Les délégués
annuel du Club
des du Saguen
ratifié l'organ
autre série de
journalisme qu
nés en collabor
service d'exten
enseignement de
val. Ils ont en
un nouveau
commissions d'
miques et de f
fessionnelle
Lauréats du
C'est à l'occ
assises annuelle
des journalistes
fait connaître
de son grand
nuel. Cette ann
était composé
(J.-G. Lamont
Villeneuve et La
ainsi que de M
Laliberté, a acco
aux confrères s
Reportage sur
Mme Gisèle Sim
lée, du "Réveil"
crit: Louis-Mar
de "La Voix du
tage sur les sport
radis, du "Soleil
écrit: Pierre Ho
got; reportage pa
des sports: Jean
blay de C.K.R.S.
L'exécutif élu
1966-67 se com
suit: Président,
Eugène Simard,
Le Soleil; v

Pour vos
FAIRE
CAF
D'INVIT
OU A
venez n
c'est
aff
Les
IMPR
d
LAC S
Tél.: G
Coin Scott et

Les journalistes couronnent les lauréats de leur concours annuel lors de leur 20^e congrès

Les journalistes du Saguenay mettront encore l'accent sur la formation professionnelle au cours de leur prochaine année d'activités.

Les délégués au 20^e congrès annuel du Club des journalistes du Saguenay ont en effet ratifié l'organisation d'une autre série de cours sur le journalisme qui seront donnés en collaboration avec le service d'extension de l'enseignement de l'université Laval. Ils ont en outre confié un nouveau mandat aux commissions d'études économiques et de formation professionnelle.

Lauréats du concours

C'est à l'occasion de ces assemblées annuelles que le Club des journalistes du Saguenay fait connaître les gagnants de son grand concours annuel. Cette année, le jury, qui était composé de Messieurs V.-G. Lamontagne, Georges Villeneuve et Laurent Gobell, ainsi que de Mlle Madeleine Laliberté, a accordé la palme aux confrères suivants:

Reportage sur les arts:

Mme Gisèle Simard - Lavalée, du "Réveil"; éditorial écrit: Louis-Marie Tremblay, de "La Voix du Lac", reportage sur les sports: Gilles Paradis du "Soleil"; reportage écrit: Pierre Hogue du "Lingot"; reportage parlé, domaine des sports: Jean-Paul Tremblay de C.K.R.S.

L'exécutif élu pour l'année 1966-67 se compose comme suit: Président, M. Thomas-Eugène Simard, du journal Le Soleil; vice-président,

Jean-Jacques Marier, du "Lingot"; secrétaire, Madame Gisèle Simard-Lavallée, pigiste; trésorier, Gabriel Berberi, du "Soleil"; directeurs, Jean-Faul Tremblay du poste CKRS-Télévision, Pierre Boivin, du service des relations publiques de l'Hydro-Québec à Chicoutimi et Guy Tardif, du journal Le Soleil.

Le Comité de planification du ministère des Terres et Forêts, dont M. Michel Duchesneau est le directeur, viendra rencontrer les autorités du Conseil économique régional, prochainement, afin de discuter des problèmes forestiers régionaux et d'élaborer un programme régional concernant la forêt.

Notons que c'est la première fois qu'un comité du ministère des Terres et Forêts

viendra ainsi rencontrer les autorités d'un Conseil économique, avant d'élaborer et d'appliquer des politiques concernant la forêt.

Rappelons que le Conseil économique régional a déjà soumis un mémoire au ministère des Terres et Forêts et qu'un des rapports de l'enquête-participation porte sur les questions forestières régionales.

ANNONCEZ-LE D'ABORD . . .



Relaxez ensuite

LE LAC-ST-JEAN

Les CHEVROLET 67 UNE LIGNÉE JEUNE ET FRINGANTE



Coupé Custom Caprice



LA CAMARO de CHEVROLET

— La fougueuse routière à quatre places nouvelle comme demain par les lignes elliptiques de sa carrosserie! Faites-la fabriquer "sur mesure". Elle vous est offerte en trois versions: la Camaro, modèle de base; la Camaro Rally Sport, la Camaro SS 350.

Les CHEVROLET 67

Examinez les Chevrolet 67. Vous trouverez en elles de multiples preuves de leur personnalité jeune et fringante, de nombreux symboles de leur excellence. Par exemple, l'audacieuse ligne de pavillon fuyante, dans le style fastback, des coupés sport ou encore les ailes arrière galbées, ou la grille enveloppante. L'élégance de la Chevrolet est de celles qui ne passent pas inaperçues, aussi bien des autres automobilistes, sur la route, que de vos voisins. Le choix de puissance va jusqu'à 385 CV. Allez donc voir le choix de dix-sept modèles que votre concessionnaire Chevrolet a à vous offrir.



Camaro SS 350 avec équipement Rally Sport



Passez voir les nouvelles Chevrolet • Chevèle • Chevy II • Corvair • Corvette et Camaro dès demain chez votre concessionnaire Chevrolet

Vendeur autorisé Chevrolet à Alma **ALMA AUTOMOBILE LTEE**
ALMA TEL.: 662-3451

Ne manquez pas de regarder "La ligue canadienne de Football" et "La ligue nationale de Football" tous les samedis et dimanches et "Tous pour un" tous les lundis soir à 9h:30 sur le réseau complet de Radio-Canada.



Pour vos

**FAIRE-PART
CARTES
D'INVITATIONS
OU AUTRES.**

venez nous voir,
c'est notre
affaire

Les

**IMPRIMEURS
du
LAC ST-JEAN**

Ltée

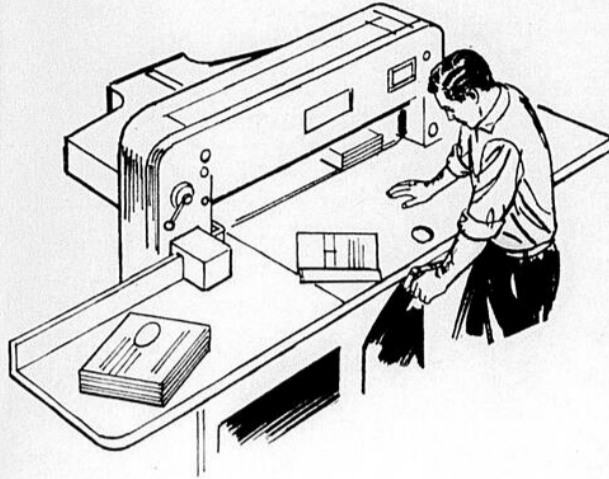
Tél.: 662-3741
Coin Scott et Labrecque
Alma, P.Q.



En l'église de St-Coeur-de-Marie mariage de Mlle Réjane Plourde à M. Gaston Tremblay.

Kriber

RELIURE ?



La touche finale . . . Brochage . . . coupage . . . perçage . . . mise en tablette . . . collage . . . sont des travaux du département de la reliure.

L'équipement moderne le plus récent, plus 25 années d'expérience vous assurent d'un maximum de qualité pour un coût minimum. Nous croyons qu'avec l'encouragement que nous recevons de nos clients, ces derniers ont droit à la qualité des services que nous offrons.

Les Imprimeurs du Lac-Saint-Jean, Ltée

Coin Scott et Labrecque, Alma

Tél.: 662-3741



Le 3 septembre en l'église de St-Coeur-Je-Marie mariage de Mlle Danielle Larouche à M. Laurent Duperré.

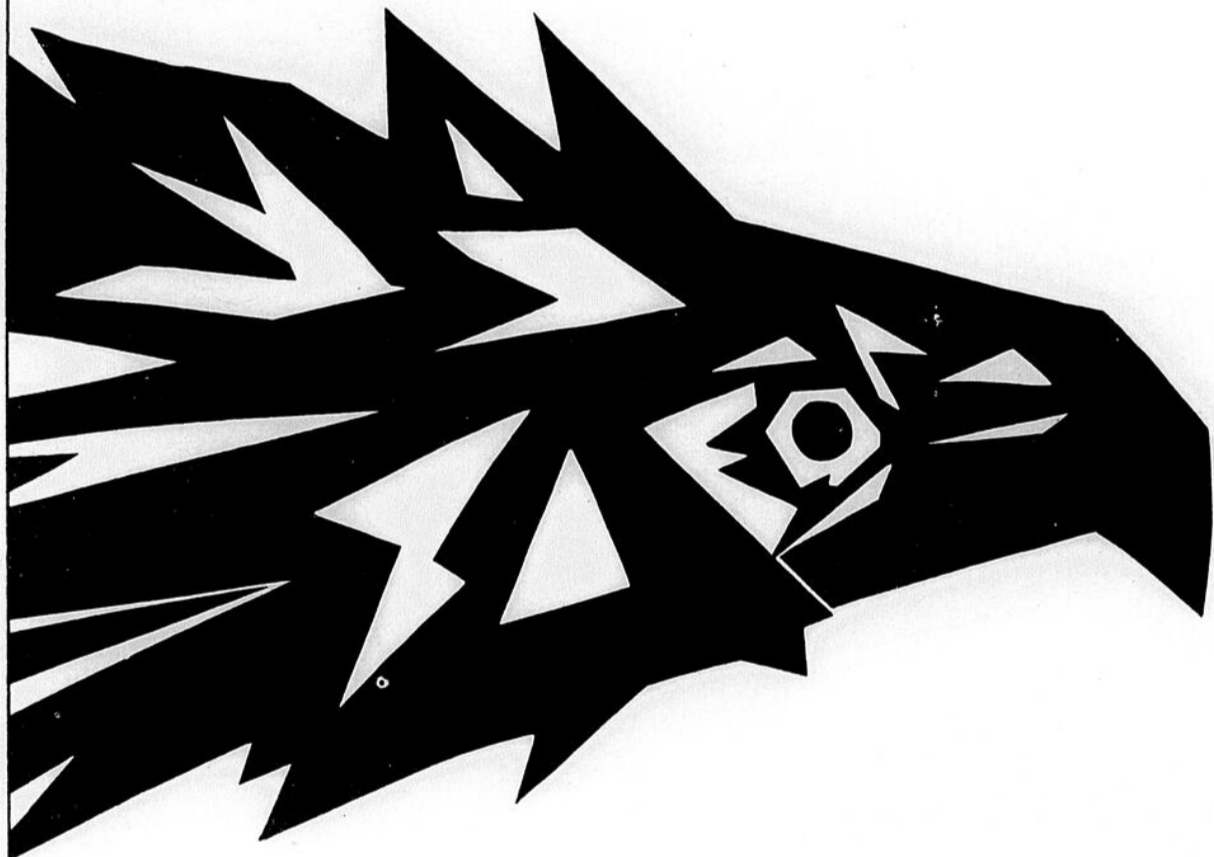
Kriber

NOMINATION CHEZ JOS-L. ABEL



Joseph-L. Abel président de Joseph-L. Abel Limitée, embouteilleur autorisé de Coca-Cola a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Roger Couture au poste de gérant de la fabrication et membre du bureau d'administration de la compagnie.

M. Couture est à l'emploi de la Compagnie depuis 24 années et opssède une vaste expérience de la production.



DESTINATION EXCELLENCE

Un service de transport aérien intégré, des vols réguliers entre: Montréal □ Québec Saguenay □ Murray Bay (Charlevoix) □ Forestville Baie Comeau (Hauterive) □ Manicouagan Gagnon □ Sept-Iles □ Wabush (Labrador City) Shefferville □ Rivière-du-Loup □ Rimouski □ Mont-Joli □ Matane □ Gaspé □ Rivière-au-Tonnerre Mingan □ Havre Saint-Pierre □ Port Menier (Anticosti) □ Baie Johan Beetz □ Aguanish Natashquan □ Kégaska □ Gethsémannie □ Harrington Harbour □ Tête-à-la-Baleine □ La Tabatière □ Saint-Augustin □ Old Fort Bay □ Saint-Paul □ Blanc Sablon.



LA QUALITE DANS LE TRANSPORT AERIEN

QUEBECAIR

ET SES FILIALES



Le 13 août en l'église St-Sacrement d'Alma mariage de Mlle Francine Fleury à M. Yvon Girard.

Adrien Harvey



Le 27 août en l'église St-Sacrement d'Alma mariage de Mlle Réjeanne Bouchard à M. Harold Déry.

Adrien Harvey



Le 27 août en l'église St-Sacrement d'Alma mariage de Mlle Ghislaine Larouche à M. Raymond Abel.

Adrien Harvey



En l'église de St-Bruno le 1er septembre mariage de Mlle Anna Boily à M. Jacques Bouchard.

Jean Le Photographe



Le 3 septembre en l'église de St-Coeur-de-Marie mariage de Mlle Ruth Gobeil à M. France Tremblay.

Jean Le Photographe



Le 20 août en l'église de St-Augustin M. et Mme Joseph Brassard ont célébré leur noces d'or.

Adrien Harvey



Le 13 septembre en l'église St-Joseph d'Alma mariage de Mlle Hélène St-Pierre à M. Claude Bergeron.

Adrien Harvey



En l'église Ste-Marie d'Alma le 27 août mariage de Mlle Régine Tremblay à M. Marcel Dufour.

Adrien Harvey



En haut: Coupé sport Wildcat Custom avec revêtement de pavillon en vinyle sur demande. Au centre: Hardtop 4 portes LeSabre. En bas: Coupé sport Skylark avec revêtement de toit en vinyle sur demande.

Voici la BUICK 67...la voiture vraiment au point.

Buick a encore perfectionné la voiture vraiment au point pour l'année 1967. Une voiture "vraiment au point", cela veut dire plus qu'une mécanique parfaite. Cela implique la voiture dans son entier: style, performances, douceur de marche, tenue de route. Ces caractéristiques sont en parfaite harmonie dans la Buick.

Voici les Buick vraiment au point, elles arrivent à point pour vous satisfaire: la Riviera, l'Electra 225, la Wildcat, la LeSabre, la Skylark et la Special de luxe. Allez choisir la vôtre.

De plus, voici quelques-uns des nombreux dispositifs de sécurité nouveaux montés en équipement standard dans toutes les Buick 67: système de freinage à deux maîtres-cylindres avec témoin lumineux; volant amortissant; colonne de direction amortissante; mise au point par GM; verrouillage de sécurité de toutes les portes; système multiclignotant.



LA BUICK 67

Exposée demain chez le concessionnaire Buick

Vendeur autorisé Buick à Alma **DUCHESNE AUTO LIMITEE**

601 BOUL. DEQUEN

TEL: 662-3431

ALMA

Ne manquez pas de regarder les matchs de la Ligue canadienne de football à la télévision. Vous trouverez les dates, heures et canaux au programme de télévision de votre région.



VOTRE VISAGE MESDAMES

Doris Simard
Esthéticienne Visagiste

Bonjour Mesdames!

Pour faire suite, à la chronique de la semaine dernière, j'exposerai ci-dessous les différents types de peaux existantes. D'après quoi, vous pourrez reconnaître le vôtre.

2" Une peau grasse ou alipique, se présente généralement ainsi: peau très fine, parcheminée de ridules, elle a tendance à peler et se ride très facilement.

2" Pne peau grasse ou alipeuse: est très épaisse et luisante (dû à l'excès de sébum), on peut y voir des pores dilatés, des comédons et elle tient difficilement le maquillage.

3" Une peau couperosée: est sensible avec des rougeurs, elle apporte des capillaires superficielles dilatées avec stase sanguine.

4" La peau acnéique: est une peau malade, qui présente différents cas: boutons

rouges appelés nodule, ou boutons à petites têtes blanches (pustule) elle a besoin d'être soignée et demande une hygiène parfaite.

Enfin, la peau normale, est transparente, ni trop sèche ni trop grasse, elle contient suffisamment d'eau pour rester souple, mais elle demande

quand-même des précautions pour empêcher le dessèchement.

Donc mesdames, un de ces cas est peut-être le vôtre et ceci veut dire que votre peau a besoin de soins spéciaux que votre esthéticienne effectuera avec la plus grande attention.

M. René Ouellet est élu président des Artisans de Desbiens

La locale de Desbiens vient de tenir son assemblée annuelle sous la présidence de M. Guy Asselin, délégué régional.

Le rapport des activités de l'année met surtout en évidence un montant de \$88,650, accordés à date aux membres en 16 prêts hypothécaires.

On élabore le programme

de la campagne du prêt d'honneur et celui de la fête des enfants à l'occasion de Noël prochain.

Les élections ont reporté à la présidence M. René Ouellet, le secrétaire est M. Paul-Henri Boutin et les directeurs M.M. Charles-Henri Côté, J.-Marie Régner, René Allard, Henri Tremblay, Paul-Emile Desbiens et Mmes Jean-Marie Fortin, Paul-Henri Savard Paul-Emile Jean et Charles Savard.

Les délégués au congrès régional sont M.M. René Ouellet et C.-E. Côté; les substituts M.M. J.-M. Régner et P.-H. Boutin.

En bon Français, voici ce qu'il faudrait dire ...

À la suite de diverses séances d'étude, le Comité Culturel de la Société Saint-Jean-Baptiste d'Alma, dans le cadre de ses activités de re-francisation fait appel aux citoyens concernés d'Alma pour corriger les anomalies suivantes:

1—Raisons sociales unilingues anglaises:

Il est temps que les entreprises commerciales desservant une clientèle à 99.9% de langue française sachent qu'elles blessent sa fierté en s'affichant dans une autre langue. Nous leur recommandons de s'identifier dorénavant avec une raison sociale française.

2—Raisons sociales de tournure anglaise:

Il y a un excès de juxtaposition de mots, sans aucun article. Il s'agit là d'un calque de l'anglais. Dans une raison sociale comprenant un nom propre, il faut que ce dernier vienne en dernier lieu. Ainsi "Rivard Fourrures Harg." est un exemple de raison sociale à tournure anglaise. En bon français, il faudrait dire: "Les Fourrures Rivard Enr." Lorsqu'il s'agit d'une compagnie limitée, on doit faire précéder la raison sociale des mots "La Compagnie".

3—La Publicité dans les journaux à la radio et à la télévision:

Il est bien évident que la raison sociale française devrait être ici employée. En ce qui concerne la marque commerciale des produits, nous recommanderions un nom français quand il peut se traduire.

4—L'affichage en mauvais français:

L'exemple le plus frappant est celui que l'on remarque à l'arrière des autobus:

"Ne pas dépasser si arrêté"

ou quelque chose du genre. Il faudrait dire: "Ne pas doubler à l'arrêt".

CARTES PROFESSIONNELLES

GRAVEL & SIMARD

Ingénieurs conseils
— Génie Municipal — Béton
— Structures — Etudes de sols

164, Collard ALMA Tél.: 662-7946

Morin, Gagnon, Boily & Associés

Comptables agréés

ALMA

Robert Morin, c.a.
Aurèle Boily, c.a.
78, Sacré-Coeur
Tél.: 662-4886

ROSEVAL

Jean Gagnon, c.a.
Otilos Gaudreault, c.a.
418, Blvd St-Joseph
Tél.: 276-3111

Angers Fils Inc.

COURTIERS D'ASSURANCE AGREES

Léon-Paul Angers, tél.: 662-5312
J.-B. Angers, tél.: 662-7887

58, Sacré-Coeur ALMA

DOLLARD BHERER, C.A.

Bureau: 520 ave Fortin, Alma
Téléphone: 662-2697

FONDE EN 1915

Lorenzo Bélanger et Associés

COMPTABLES AGREES

Jules Hamel M.Sc.C., C.A.

Sociétaire chargé d'Alma

745, Ave. Martel

ALMA

50

Tél.: 662-7688

Suite 380

1980, O. Sherbrooke

Montréal 25

Tél.: 937-4238

CARTES PROFESSIONNELLES

FRANCIS LEMAY

CESSIONNAIRE DU GREFFE DE
R. ANGEERS, N.P.

7, rue Sacré-Coeur Alma Tél.: 662-5450

Demers & Boily

NOTAIRES

Jean-Claude Demers 662-6114
Gaetan Boily 662-7145

Cessionnaire du greffe de Me Ray. Lapointe
76, Sacré-Coeur, ALMA

MAUX DE TÊTES
CURE D'AMASSIEMENT



TROUBLES NERVEUX, ETC

DR G. H. BRUNEL, D.C., N.D.
DOCTEUR EN CHIROPATRIQUE
RAYONS-X

395 Blvd St-Judes, Alma

Tél.: 662-4009
VISITES A DOMICILE

CHARLES TREMBLAY

ARCHITECTE

ST-GELAIS, TREMBLAY & TREMBLAY
245, Av. Maltais, ALMA

OPTOMETRISTE

DR. JULES SIMARD, o.d.

Examen de la vue

76, Sacré-Coeur Tél.: 662-2512 ALMA

LOUIS-J. FORTIN

NOTAIRE B.A.L.L.B.

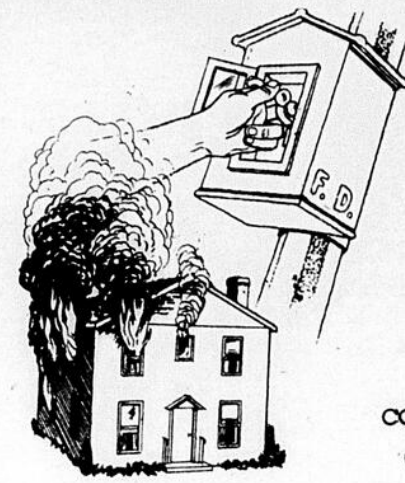
Tel.: Bur.: 662-3539

Res.: 662-9526

260, St-Joseph

ALMA

AVANT L'ALARME



PROTEGEZ-VOUS
PROTEGEZ-LES
VOTRES

confiez vos problèmes
d'assurances à nos
experts

Paul-Emile HARVEY
662-5811

Gérard BARIBEAU
662-3116

REMI HARVEY
662-7231

Les courtiers d'assurance agréés

Harvey & Baribeau

662-3439

67, Sacré-Coeur

Alma

CARTES D'AFFAIRES

PAUL MARTEL c.a.

Bureau: 215, Sacré-Coeur, ALMA
Tél.: 662-3731
Résidence: 748, rue Scott Alma
Tél.: 662-5482

LE LAC-ST-JEAN

JOURNAL FONDÉ EN 1941

René Maltais, publicitaire

Tél.: 662-2589

GABRIEL FORTIN

Courtier d'assurance agréé

Représentant "LA SOCIÉTÉ DES ARTISANS"

236, Boul. Dequen Quartier Nord

Bur.: 662-6871 Rés.: 662-5789

Pour tout projets de construction consultez:

Entreprises Funéraires Liée

Directeurs de funérailles Service d'ambulance

avec oxygène et service de thérapie.

FUNERARIUM à Alma, 238 St-Joseph

entièrement climatisé

Salon Mortuaire à St-Jérôme 349-2155

Service de Construction Domiciliaire Liée

415, rue Champlain Quar. Nord, Alma

Maison de tout genre - Chalets préfabriqués

Terrains - Prêts hypothécaires

Tél.: 662-7424

Un seul nouveau venu chez les instructeurs

Les instructeurs des six clubs de la Ligue Junior Saguenay-Lac St-Jean ont été nommés et il n'y a qu'un seul nouveau venu parmi le groupe, soit Raymond Caron, avec les Citadins d'Arvida. Ce dernier possède déjà une douzaine d'années d'expérience et il a dirigé les Castors de Dolbeau il y a deux ans. Son but principal à Arvida est de rebâtir une équipe championne dans la ville de l'aluminium.

Par ailleurs, Gérard Audet dirigera à nouveau les Castors de Dolbeau, finalistes de l'an dernier, tandis que Claude Basque sera à la gouverne des Marquis de Jonquière pour une cinquième année consécutive. Claude a conduit le club au championnat l'an dernier et dans la semi-finale provinciale contre

Shawinigan.

A Fort-Alfred, Guy Brassard sera de nouveau le mentor du National, à Alma, les Aiglons seront dirigés par

Roland Girard et à Chicoutimi, les Jeunes Saguenéens auront comme instructeur Germain Munger.

Avec un groupe aussi compétent, la ligue régionale de hockey est assurée d'une saison bien remplie et les jeunes talents ne feront par défaut.

Souscription populaire au profit des Athlétiques d'Alma

Afin d'absorber le déficit de l'année 1965, soit la somme de \$5,700, qui comprend une légère balance de l'année précédente, la direction des Athlétiques d'Alma a décidé d'organiser une souscription populaire.

On a fait imprimer douze mille billets qui seront vendus à raison de 50 cents l'unité à travers toute la ville et même à l'extérieur. A la

fin de la souscription, au début de décembre, on fera le tirage au sort et l'on accordera un appareil de télévision en couleur au gagnant.

Il va sans dire que les directeurs attendent un support complet de la part des amateurs de sport et de toute la population. Nous sommes confiants de vendre la totalité de ces billets de souscription.

Les Aiglons se font des muscles

Samedi dernier les Aiglons se sont rendus au Centre Georges Vézina de Chicoutimi pour effectuer quelques exercices de patinage. L'on comptait 32 joueurs présents, ce qui constitue un nombre assez imposant pour une pratique à l'extérieur. Mercredi soir à 9 h. 30 les Aiglons débiteront officiellement leur entraînement sur la patinoire du Centre Edouard Moffatt d'Alma. Au moins une quarantaine de joueurs seront présents.

A cette occasion il est question que l'instructeur fasse signer quelques contrats aux joueurs les plus aptes à faire l'équipe.

L'entraînement ne fait que commencer et déjà plusieurs s'accordent à dire que les Aiglons seront en mesure de présenter des joueurs de calibre.

Mentionnons par exemple les noms de Denis Tremblay, Denis Simard, Réal Simard, le 5ième meilleur compteur de la ligue l'an dernier, Renald Boutin un défenseur hors-pair et Richard Tremblay un autre défenseur très remarqué à ses débuts l'an dernier. Pour ce qui en est des recrues l'instructeur Roland Girard réserve une surprise aux supporteurs des Aiglons.

DES DIVIDENDES



Vous en obtenez toujours lorsque vous utilisez L'EBDOMADAIRE

LE LAC-SAINTE-JEAN

La Maison Funéraire POTVIN & PARADIS Ltée

42 rue Harvey

avise

la population qu'elle est maintenant en mesure de donner tous les services ainsi qu'un service d'ambulances avec oxygène et thérapie. Les seuls à diriger cette maison sont: Messieurs J.-Ludger Potvin et Réal Potvin garantissant ainsi une discrétion complète en tout point.

NOTRE DEVISE

RESPECT
DIGNITE
COURTOISIE

SERVICE D'AMBULANCE GRATUIT
DANS UN RAYON DE 10 MILLES

TELEPHONES :

662-6595

662-2832



Le coupé sport Canso 1967.

La voiture agréable est là... l'Acadian 1967. Soyez le premier du quartier à en conduire une!

Devancez la foule. Les nouvelles Acadian sont arrivées. Vous n'aurez que l'agrément du choix dans cette catégorie de voitures de prix très modique. Rien n'est plus agréable que de choisir son Acadian. L'Acadian est la voiture agréable... agréable à regarder, agréable à conduire, et très agréable à posséder.

Jetez un coup d'oeil sur les lignes de l'Acadian. Nettes, élégantes, faites pour le plaisir des yeux! Venez essayer la voiture agréable. Pour son confort et pour sa maniabilité.

L'Acadian est offerte en six modèles. Faites votre choix. Son prix est très agréable. Revendez en Acadian et, pour offrir un spectacle agréable, gardez-la là où elle puisse être vue de vos voisins.

L'Acadian 67

La voiture agréable

exposée demain chez les concessionnaires Pontiac

Chacune des Acadian 1967 est livrée avec de nombreux dispositifs de sécurité, entre autres: système de freinage à deux maîtres-cylindres avec témoin lumineux, signal de changement de voie incorporé à la commande des clignotants de direction; système multi-clignotant; verrouillage de sécurité de toutes les portes.



Vendeur autorisé Acadian - Pontiac - Buick à Alma **DUCHESNE AUTO LIMITEE**

601 BOUL. DEQUEN

TEL.: 662-3431

ALMA

Voyez votre concessionnaire Acadian-Pontiac-Buick

Les petites annonces

REPRESENTANTES DEMANDEES

Pour la vente à domicile des Bas de Nylon "LOLA". Exklusivité. Pour information s'adresser à: Mme J.-A. Martel C. P. 605. Tél.: 275-2657, Roberval, P.Q.

Des cours de YOGA données par Mme Madeleine Larouche débiteront à l'école Marguerite Bourgeoys lundi le 3 oct. à 8 hres p.m. pour les débutantes et mercredi le 5 octobre pour les personnes déjà initiées. Pour inscription et renseignements signalez 662-2225.

VENDEURS DEMANDES

Envisagez l'avenir avec optimisme! Possédez votre propre commerce de produits pour la maison. La plus haute commission. Boni, période d'essai. Pour détails: FAMILLEX, 1600 Délorimier Montréal, Qué.

A VENDRE

Une automobile Valiant 1963, automatique 20,200. 4 portes. Pour information signalez 662-2962.

VENDEURS DEMANDES

Homme demandé pour voyager constamment parmi consommateurs dans Alma. Connection permanente avec gros manufacturier. Seul homme fiable considéré. Ecrivez Rawleigh, Dept. 1-638-131. 4005 Richelieu, St-Henri, Montréal.

A LOUER

On offre à louer un logement de 4 appartements pour jeune couple. Ce logement est situé au Quartier St-Georges. Pour information signalez 662-2324.

Des cours de YOGA donnés par Mme Madeleine Larouche débiteront à l'école Marguerite Bourgeoys lundi le 3 oct. à 8 hres p.m. pour les débutantes et mercredi le 5 octobre pour les personnes déjà initiées. Pour inscription et renseignements signalez 662-2225.

BIEN SUR, IL A UNE FORMULE MAGIQUE.



Mais l'annonce
fait aussi bien

LE LAC-ST-JEAN

HOMME OU FEMME DEMANDE

Pour vendre abonnement dans les paroisses des environs d'Alma. Pour information, signalez 662-2589.

ON DEMANDE A LOUER

Un loyer de 4 pièces comprenant 2 chambres, 1 salon, 1 cuisine et situé dans les rues Harvey, Collard, Sacré-Coeur et St-Joseph entre le Théâtre Canadien et Alma Construction. Pour information, signalez 662-6471 ou 662-5709.

VENDEURS DEMANDES

PORTEZ ET MONTREZ NOS VETEMENTS TAILLES SUR MESURES "GRATIS". Gagnez plus de 30% de commission avec notre plan de boni en argent en vendant nos vêtements sur mesures pour hommes. Haute qualité, bas prix. Satisfaction garantie aux clients. Une gigantesque collection de 300 échantillons pour 1967. Ecrivez aujourd'hui à STEPHEN TAILLORING, Dept. C-1 Case 366, Station "B", Montréal.

CANADA COUR SUPERIEURE PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE ROBERVAL

No.: A-756 (EN MATIERE DE FAILLITE)

Dans l'affaire de la faillite de:
LAURENT GUAY, faisant affaires
seul sous les nom et raison sociale
de "GUAY AUTO ENRG", 432 Bl.
Pie XII, domicilié au 617, rue Ste-
Thérèse, Alma, Lac St-Jean.

Débiteur:

DEMANDE DE SOUMISSIONS:

AVIS est par les présentes donné que des SOUMISSIONS CACHETÉES seront reçues par les syndic soussignés à leur bureau d'affaires de Chicoutimi, 110 est, rue Racine, Suite 224, le ou avant le MARDI, le 4 octobre 1966, à MIDI, pour l'immeuble suivant savoir:

Une propriété de 22' x 18' sur terrain de 50 x 125 (lot 3-A-17) de la redivision de la subdivision 17-A Rang 4, Ile d'Alma, (sujet à hypothèque en faveur de la Caisse Populaire pour \$1,795.48)

Un chèque accepté par la Banque devra accompagner chaque soumission, lequel représentera 10% de la soumission, sans quoi ladite soumission ne sera prise en considération.

Les syndic soussignés ne s'engagent pas à accepter la plus haute ni aucune des soumissions.

Cette propriété sera visible en s'adressant à Sieur Rémi Maltais d'Alma, tél.: 662-7558.

Les titres de la propriété peuvent être examinés en tout temps au bureau des syndic soussignés. CONDITIONS DE PAIEMENT, COMPTANT sur acceptation de la soumission par les inspecteurs de la faillite.

Chicoutimi, le 21 septembre 1966.

BUREAU DE:

RENE LEFAIVRE & YVON DELWAIDE,
syndics,

110 est rue, Racine, Suite 224,
Chicoutimi, Tél.: 543-3310

YVON DELWAIDE, syndic.

Le Lac-Saint-Jean, Alma mercredi le 28 septembre 1966

MEUBLES USAGES

De toutes sortes à vendre, allant de l'épingle à linge jusqu'au réfrigérateur - Rendez-vous à l'ancienne salle Valentino, route St-Bruno en face de Saguenay Oxygène, ouvert de 9 hres a.m. à 9 h. p.m., tél. 662-9261.

DE L'ARGENT A LOUER

Pourquoi ne pas régler et oublier toutes ces factures de maintenant? Appelez Crescent et dites le montant que vous désirez. Puis venez le chercher. C'est aussi simple que ça.

Vous pouvez même louer l'argent nécessaire en dix minutes seulement... chez Crescent.

Voici quelques-unes des facilités que vous propose Crescent:

PLAN DE LOCATION D'ARGENT CRESCENT

Vous pouvez louer	pour aussi longtemps que	et rembourser par petites mensualités de
\$ 52.88	12 mois	\$ 5.00
105.75	12 mois	10.00
310.78	20 mois	19.00
506.94	30 mois	22.00
758.89	30 mois	32.00
988.39	30 mois	41.00
2034.20	35 mois	76.00

Des montants plus élevés sont disponibles sur demande.

Transigez à la moderne chez... CRESCENT!

67, rue Sacré-Coeur Alma
Tél.: 662-6405

A VENDRE

On offre à vendre un chalet meublé pour chasse et pêche situé au Lac Des Commissaires. Pour information, signalez 662-9341.

PHILATHELISTES!

On vous offre des timbres de différent pays à vendre à 20% de moins que le catalogue Scott ou à échanger pour des timbres de la France. S'adresser à 139, rue Bergeron, Alma, tél.: 662-9367.

A VENDRE

Plusieurs autos usagées en parfait ordre de \$100., à \$1,500. Pour information signalez 662-2627 ou adressez-vous au Garage Louis Martineau, Rte St-Bruno, Alma.

CANADA COUR SUPERIEURE PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE ROBERVAL No.: A-759 (EN MATIERE DE FAILLITE)

Dans l'affaire de la faillite de:
JEAN-CLAUDE FORTIN, faisant affaires
seul sous les nom et raison
sociale de "TABAGIE FORTIN"
(non enregistré)
308, rue Sacré-Coeur,
Alma, Lac St-Jean.

Débiteur:

VENTE A L'ENCAN

AVIS est par les présentes donné que: MERCREDI, le 5 octobre 1966, à onze heures de l'avant-midi, à la place d'affaires du débiteur, 308, rue Sacré-Coeur, Alma, seront vendus par encan public les item suivants, savoir:

ITEM A: Fonds de commerce de tabagie et restaurant \$990.40

ITEM B: Comptes recevables \$809.13

ITEM C: Ameublement de restaurant, tel que:

poêle à Hot-Dog, poêle à patate frite, machine à additionner, machine à chèque, comptoirs, etc., etc., (en détail)

Ces item seront visibles le matin de la vente, de neuf heures à l'encan.

Pour autres informations, s'adresser aux syndic soussignés, 110 est, rue Racine, Chicoutimi.

LES SYNDICS NE GARANTISSENT NI L'EXISTENCE, NI L'EXACTITUDE, NI LA VALIDITE DES COMPTES RECEVABLES.

CONDITIONS DE PAIEMENT: ARGENT COMPTANT. Chicoutimi, le 21 septembre 1966.

BUREAU DE:

LEFAIVRE, MARMETTE, DELWAIDE ET
VERROEULST,
SYNDICS,

110 est, rue Racine, Chicoutimi, Suite 224,
Tél.: 543-3310

YVON DELWAIDE, ENCANTEUR

Les Aiglons d'Alma se feront certainement valoir

La Ligue Junior Saguenay-Lac St-Jean, qui fera son ouverture de saison le vendredi sept octobre, pourrait bien voir une lutte à quatre clubs dans la course au championnat. Selon les connaisseurs, les formations de Jonquière et Dolbeau seront encore à craindre cette année, mais on parle déjà de surprises dans le cas des Aiglons du Lac et la ville d'Alma est classée comme aspirante au championnat. A Port-Alfred, Chicoutimi et Arvida, il s'agit pour le moment de formations mystères, mais on s'accorde à dire que ces trois clubs seront en mesure de livrer une belle lutte à des adversaires comme Dolbeau, Alma et Jonquière.

Cette année, il n'est plus

Le deux milles 9 octobre à la piste de Jonquière

Le Club de Courses Saguenay annonce officiellement que la course de deux milles (4 tours de piste) sera présentée en après-midi le dimanche 9 octobre à la Piste de Jonquière. Il s'agira de la dernière attraction d'importance de l'année dans le trot et amble.

Le secrétaire des courses Jean-Guy Bergeron a annoncé que le deux milles sera disputé pour une bourse de \$400. Le vainqueur de l'an dernier, Lorna Doone, ne sera plus de la partie mais plusieurs entrées de qualité sont attendues.

FIN DE SAISON . . .

Le Club de Course Saguenay espère étendre ses programmes réguliers jusqu'à la fin de novembre, évidemment si la neige ne se met pas de la partie. Ainsi, le nombre de programmes présentés serait de 55 si l'on atteint la fin de novembre. Il y a deux ans la saison avait effectivement pris fin un 30 novembre, mais l'an dernier on avait dû clore le meeting dès le milieu de ce mois à cause des fortes précipitations de neige.

Pas de mal de dos lancinant!



Autrefois, il souffrait de mal de dos et d'une sensation de fatigue. En apprenant que l'irritation de la vessie et des voies urinaires peut causer ces maux, il prit des Pilules Dodd's pour les Reins. Avec raison, car les Pilules Dodd's stimulent les reins, ce qui aide à soulager la cause du mal de dos et la sensation de fatigue. Bientôt, il se sentit mieux et son repos s'améliora. Si vous souffrez de mal de dos, les Pilules Dodd's pour les Reins vous soulageront peut-être aussi. Vous pouvez compter sur Dodd's.

Le retour des Athlétiques d'Alma est salué avec enthousiasme

Dans les milieux du baseball régional, l'on se réjouit du retour des Athlétiques d'Alma, pour la saison 1967, après une absence d'un an. La réorganisation dans cette ville a été bon train si l'on songe que déjà un bureau de direction représentatif a été choisi et que Gaston Lamirande agira comme instructeur du club.

Les dirigeants organisent une souscription populaire parmi le public d'Alma et des environs dans le but d'effacer un déficit de cinq mille 700 dollars et le succès de la campagne sera une preuve évidente que les citoyens de l'endroit désirent le retour de l'équipe au sein de la Ligue Régionale de Baseball.

A leur retour le printemps

prochain, les Athlétiques évolueront au Stade St-Joseph comme anciennement, en attendant la construction d'un nouveau stade un projet qui ne se réalisera pas avant trois ou quatre ans. - Le terrain actuel subira d'importantes transformations. - Ce retour d'Alma permettrait à la Ligue une formation à six clubs, évidemment s'il ne survient pas d'autres défections. Les équipes sont: Chicoutimi, Kérogami, Jonquière, Port-Alfred et Arvida.

La Beaumont 67



Coupé sport Custom Beaumont (avec équipement sport)

fait son entrée

La Beaumont fait une entrée remarquée. Voici la voiture canadienne créée pour vous mettre le cœur en fête. Ses lignes sont sobres et modernes. Dans la Beaumont, vous voyagerez en beauté. Les performances de ses nouveaux groupes moteurs vous mettront aussi le cœur en fête. Elle vous offre une infinité d'équipements fournis sans supplément de prix. Le choix de modèles n'a jamais été aussi vaste. Passez chez le concessionnaire Pontiac et découvrez une nouvelle raison d'avoir le cœur en fête . . . posséder une Beaumont.

Quelques dispositifs de sécurité standard en 67: système de freinage à 2 mètres-cylindres avec témoin lumineux; verrouillage des dossiers pliants de sièges avant (modèles 2 portes); verrouillage de sécurité à toutes les portes; système multiclicnotant.



Exposée demain chez
LE CONCESSIONNAIRE PONTIAC DE VOTRE LOCALITÉ



Coupé sport Custom Beaumont (avec équipement sport)

Vendeur autorisé Beaumont - Pontiac - Buick à Alma

DUCHESNE AUTO LIMITEE

601 BOUL. DEQUEN

TEL.: 662-3431

ALMA

Ne manquez pas de regarder les matchs de la Ligue canadienne de football à la télévision. Vous trouverez les dates, heures et canaux au programme de télévision de votre région.



En l'église de Ste-Croix le 27 août mariage de Mlle Julia Desbiens à M. Marcel Couture.
Kriber



Le 17 septembre en l'église Ste-Marie d'Isle-Maligne mariage de Mlle Jeannine Talbot à M. Réjean Slight.
Kriber



En l'église St-Joseph le 10 septembre mariage de Mlle Eugénie Gaudreault à M. Claude Gaboury.
Kriber



Le 17 septembre en l'église St-Joseph d'Alma mariage de Mlle Lise Gauthier à M. Claude Belisle.
Kriber



En l'église St-Joseph d'Alma le 3 septembre mariage de Mlle Monique Bouchard à M. Jerry Lamothe.
Kriber

PRESCRIPTIONS
REPLIES
AVEC SOINS

ASSORTIMENT
COMPLET DE
PRODUITS DE BEAUTE

Egide Breton, B.A., B. Ph., L. Ph.

Pharmacie J.-E. Breton Enr.

Boul. Dequen

ALMA

Tél: 662-7580



Lui, y connaît ça...

La bière de Jack Bellemare

y a rien qui
Labatt!



de mettre à jour votre propre liste de numéros de téléphone!

Le nouvel annuaire téléphonique contient de nombreux numéros nouveaux ou changés. Les premières pages fournissent des renseignements sur les appels locaux que vous pouvez composer sans frais d'Interurbain, ainsi que des renseignements complets sur les appels interurbains! Vous trouverez les codes régionaux de centaines de localités du Canada et des États-Unis, des exemples de tarifs et la marche à suivre pour atteindre la téléphoniste préposée aux renseignements dans une autre ville! Comme la plupart de nos abonnés, vous avez sans doute à portée de la main une liste des numéros que vous appelez souvent, afin de gagner du temps et d'éviter des erreurs. Vérifiez-la sans tarder!

DEMANDEZ UN NOUVEAU CARNE BLEU!

Il contient une foule de renseignements nouveaux... les codes régionaux de composition interurbaine au Canada et aux États-Unis et une section spéciale réservée aux dates d'anniversaires! Pour en obtenir un exemplaire GRATUIT, il suffit d'appeler notre bureau d'affaires!



Bell Canada